



AOC Watch

Model Name A-SWE01

User Manual

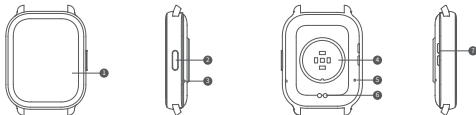
Step into Smart

Contents

English	2	Nederlands	19
Deutsch	3	Български	20
Français	4	Hrvatski	21
Italiano	5	Eesti keel	22
Español	6	Suomi	23
Português	7	Lietuvių kalba	24
Türkçe	8	Română	25
ភាសាខ្មែរ	9	Slovenčina	26
اللغة العربية	10	Slovenščina	27
فارسی	11	Norsk	28
Svenska	12	Íslenska	29
Čeština	13		
Dansk	14		
Polski	15		
Latviešu	16		
Ελληνικά	17		
Magyar	18		

Product Introduction

English

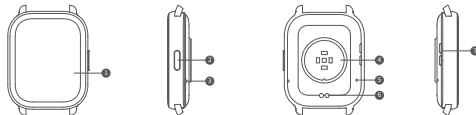


- ① Display Screen
- ② Power Button/Shortcut Key
- ③ Microphone
- ④ Heart Rate Sensing Area
- ⑤ Vent Hole
- ⑥ Charging Contact
- ⑦ Speaker

1. Power on: Press and hold the power button for 3 seconds to power on the device, or connect the charging cable to charge and power on.
2. APP Download (2 ways to download the App)
 - 2.1 After the watch is powered on, select the language first, and use your phone to scan the QR code on the watch to download the "CO FIT" App.
 - 2.2 Use your phone to scan the QR code on the back of the watch packaging box to download the "CO FIT" App.
 - 2.3 Search for "CO FIT" in the Google Play or App Store on your phone to download.
3. Pairing the App with the watch: After downloading the APP, follow the instructions to register as a new user, then go to the "Devices" section in the APP and click "Add Device", and choose "AOC Watch E01" to connect.
4. IP68 waterproof rating.

Produktinfo

Deutsch

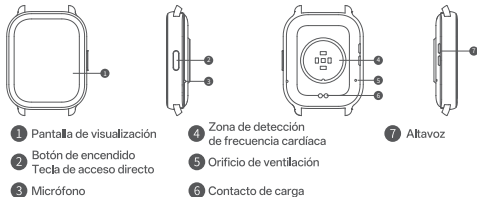


- ① Anzeigebildschirm
- ② Ein-/Aus-Taste/Schnell-taste
- ③ Mikrofon
- ④ Herzfrequenz Messbereich
- ⑤ Lüftungsöffnung
- ⑥ Ladeanschluss
- ⑦ Lautsprecher

1. Einschalten: Halten Sie die Ein-/Aus-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät einzuschalten, oder schließen Sie das Ladekabel an, um es aufzuladen und einzuschalten.
2. APP-Download (3 Möglichkeiten zum Herunterladen der APP)
 - 2.1 Nachdem die Uhr eingeschaltet ist, wählen Sie zuerst die Sprache aus, klicken Sie dann auf den QR-Code und scannen Sie mit Ihrem Telefon den QR-Code auf der Uhr, um die APP „CO FIT“ herunterzuladen.
 - 2.2 Scannen Sie mit Ihrem Handy den QR-Code auf der Rückseite des Uhrenverpackung, um die App „CO FIT“ herunterzuladen.
 - 2.3 Suchen Sie nach „CO FIT“ im Google Play oder App Store auf Ihrem Telefon, um es herunterzuladen.
3. Kopplung der APP mit der Uhr: Nach dem Herunterladen der APP folgen Sie den Anweisungen, um sich als neuer Benutzer zu registrieren, gehen Sie dann zum Bereich „Geräte“ in der APP und klicken Sie auf „Gerät hinzufügen“. Wählen Sie die Verbindung „Smart Watch“ und wählen Sie „AOC Watch E01“ zum Verbinden aus.
4. IP68 Wasserdichtigkeitsklasse.

Presentación del producto

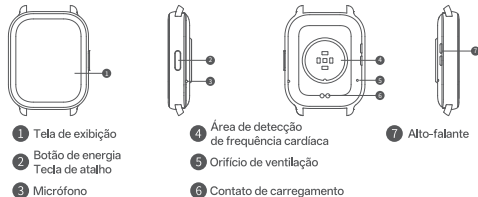
Español



1. Encendido: Mantenga presionado el botón de encendido durante 3 segundos para encender el dispositivo, o conecte el cable de carga para cargar y encender.
2. Descarga de la APP (3 formas de descargar la APP)
2.1 Después de encender el reloj, seleccione primero el idioma, luego haga clic en el código QR y use su teléfono para escanear el código QR en el reloj para descargar la APP « CO FIT ».
- 2.2 Escanea el código QR en la parte posterior de la caja del reloj con tu teléfono móvil para descargar la aplicación «CO FIT».
- 2.3 Busque « CO FIT » en Google Play o App Store en su teléfono para descargar.
3. Vinculación de la APP con el reloj: Después de descargar la APP, siga las instrucciones para registrarse como nuevo usuario, luego vaya a la sección « Dispositivos » en la APP y haga clic en « Agregar dispositivo ». Seleccione la conexión « Smart Watch » y elija « AOC Watch E01 » para conectarse.
4. Grado de impermeabilidad IP68.

Apresentação do produto

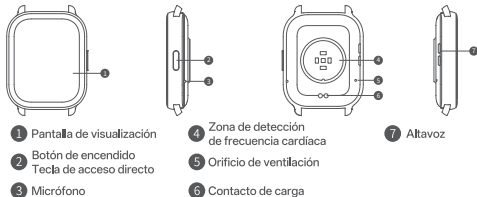
Português



1. Ligar: Pressione e segure o botão de energia por 3 segundos para ligar o dispositivo, ou conecte o cabo de carregamento para carregar e ligar.
2. Download do APP (3 maneiras de baixar o APP)
2.1 Depois que o relógio for ligado, selecione o idioma primeiro, clique no código QR e use seu telefone para escanear o código QR no relógio para baixar o APP « CO FIT ».
- 2.2 Use o seu telemóvel para escanear o código QR na parte traseira da embalagem do relógio, a fim de descarregar o aplicativo « CO FIT ».
- 2.3 Pesquise « CO FIT » no Google Play ou App Store no seu telefone para baixar.
3. Pareamento do APP com o relógio: Depois de baixar o APP, siga as instruções para se registrar como novo usuário, depois vá para a seção « Dispositivos » no APP e clique em « Adicionar dispositivo ». Seleccione a conexão « Smart Watch » e escolha « AOC Watch E01 » para conectar.
4. Grau de impermeabilidade IP68.

Presentación del producto

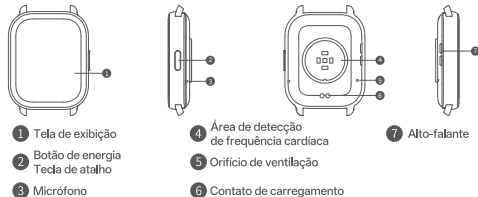
Español



1. Encendido: Mantenga presionado el botón de encendido durante 3 segundos para encender el dispositivo, o conecte el cable de carga para cargar y encender.
2. Descarga de la APP (3 formas de descargar la APP)
2.1 Después de encender el reloj, seleccione primero el idioma, luego haga clic en el código QR y use su teléfono para escanear el código QR en el reloj para descargar la APP « CO FIT ».
- 2.2 Escanea el código QR en la parte posterior de la caja del reloj con tu teléfono móvil para descargar la aplicación «CO FIT».
- 2.3 Busque « CO FIT » en Google Play o App Store en su teléfono para descargar.
3. Vinculación de la APP con el reloj: Después de descargar la APP, siga las instrucciones para registrarse como nuevo usuario, luego vaya a la sección « Dispositivos » en la APP y haga clic en « Agregar dispositivo ». Seleccione la conexión « Smart Watch » y elija « AOC Watch E01 » para conectarse.
4. Grado de impermeabilidad IP68.

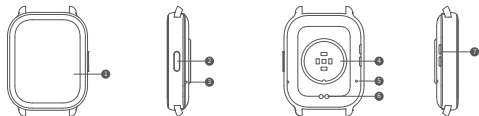
Apresentação do produto

Português



1. Ligar: Pressione e segure o botão de energia por 3 segundos para ligar o dispositivo, ou conecte o cabo de carregamento para carregar e ligar.
2. Download do APP (3 maneiras de baixar o APP)
2.1 Depois que o relógio for ligado, selecione o idioma primeiro, clique no código QR e use seu telefone para escanear o código QR no relógio para baixar o APP « CO FIT ».
- 2.2 Use o seu telemóvel para escanear o código QR na parte traseira da embalagem do relógio, a fim de descarregar o aplicativo « CO FIT ».
- 2.3 Pesquise « CO FIT » no Google Play ou App Store no seu telefone para baixar.
3. Pareamento do APP com o relógio: Depois de baixar o APP, siga as instruções para se registrar como novo usuário, depois vá para a seção « Dispositivos » no APP e clique em « Adicionar dispositivo ». Selecione a conexão « Smart Watch » e escolha « AOC Watch E01 » para conectar.
4. Grau de impermeabilidade IP68.

Ürün Tanıtımı



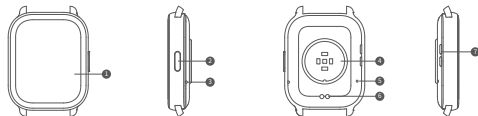
- 1 Ekran
- 2 Güç Düğmesi
Kısayol Tuşu
- 3 Mikrofon
- 4 Kalp Hızı Algılama Alanı
- 5 Havalandırma Deliği
- 6 Contato de carregamento
- 7 Hoparlör

1. Açma: Cihazı açmak için güç düğmesini 3 saniye basılı tutun veya şarj kablosunu bağlayarak şarj edin ve açın.
2. APP İndirme (APP'yi indirmek için 3 yol)
 - 2.1 Saat açıldıktan sonra önce dili seçin, ardından QR koduna tıklayın ve saatin üzerindeki QR kodunu telefonunuzla tarayarak « CO FIT » APP'sini indirin.
 - 2.2 Cep telefonunuzu kullanarak saat paketinin arkasındaki 2D kodunu tarayın ve « CO FIT » uygulamasını indirin.
 - 2.3 Telefonunuzdaki Google Play veya App Store'da « CO FIT » arayarak indirin.
3. APP'nin Saat ile Eşleştirilmesi: APP'yi indirdikten sonra talimatları izleyerek yeni kullanıcı olarak kaydolun, ardından APP'deki « Cihazlar » bölümüne gidin ve « Cihaz Ekle »ye tıklayın. « Akıllı Saat » bağlantısını seçin ve bağlanmak için « AOC Watch E01 »i seçin.
4. IP68 su geçirmezlik derecesi.

Türkçe

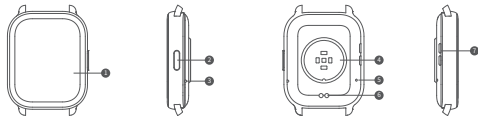
แนะนำผลิตภัณฑ์

ภาษาไทย



- 1 หน้าจอแสดงผล
- 2 ปุ่มเปิด/ปิด/ปุ่มลัด
- 3 ไมโครโฟน
- 4 บริเวณเซ็นเซอร์วัดอัตราการเต้นหัวใจ
- 5 ช่องระบายอากาศ
- 6 ขั้วต่อชาร์จ
- 7 ลำโพง

1. เปิดเครื่อง: กดปุ่มเปิดปิดค้างไว้ 3 วินาทีเพื่อเปิดเครื่อง หรือเชื่อมต่อสายชาร์จเพื่อชาร์จและเปิดเครื่อง
2. ดาวน์โหลดแอป (3 วิธีดาวน์โหลดแอป)
 - 2.1 หลังจากเปิดนาฬิกาแล้ว ให้เลือกภาษาก่อน จากนั้นคลิกที่คิวอาร์โค้ด แล้วใช้โทรศัพท์สแกนคิวอาร์โค้ดบนนาฬิกาเพื่อดาวน์โหลดแอป « CO FIT »
 - 2.2 ใช้โทรศัพท์มือถือสแกนรหัส QR ที่ด้านหลังของกล่องบรรจุภัณฑ์นาฬิกาเพื่อดาวน์โหลดแอปพลิเคชัน « CO FIT »
 - 2.3 ค้นหา « CO FIT » ใน Google Play หรือ App Store บนโทรศัพท์ของคุณเพื่อ ดาวน์โหลดแอป
3. จับคู่แอปกับนาฬิกา: หลังจากดาวน์โหลดแอปแล้ว ให้ทำตามคำแนะนำเพื่อลงทะเบียนเป็นผู้ใช้ใหม่ จากนั้นไปที่ส่วน « อุปกรณ์ » ในแอปแล้วคลิก « เพิ่มอุปกรณ์ » เลือกการเชื่อมต่อ « สมาร์ทวอตช์ » และเลือก « AOC Watch E01 » เพื่อเชื่อมต่อ
4. เกรดกันน้ำ IP68.



1. نمایش صفحه 4. قلب ضربان تشخیص ناحیه 7. بلندگو

2. میانبر کلید/پاور دکمه 5. تهویه حفر 6. شارژ تماس

روشن کردن: دکمه روشنایی را به مدت 3 ثانیه فشار دهید و نگه دارید تا دستگاه روشن شود، یا کابل شارژ را، وصل کنید تا شارژ شود و روشن شود.

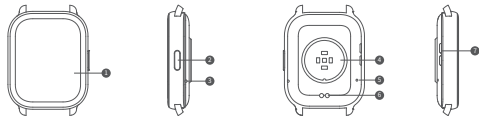
2. دانلود اپلیکیشن (3 روش برای دانلود اپلیکیشن).

کلیک کنید و با تلفن خود کد QR پس از روشن شدن ساعت، ابتدا زبان را انتخاب کنید، سپس روی کد 2.1 QR را دانلود کنید «CO FIT» روی ساعت را اسکن کنید تا اپلیکیشن QR

را. دانلود کنید «CO FIT» در پشت جعبه بسته بندی ساعت را اسکن کنید و برنامه را استفاده از تلفن همراه، کد 2.3 را جستجو کنید تا دانلود کنید «CO FIT» روی تلفن خود App Store یا Google Play

جفت کردن اپلیکیشن با ساعت: پس از دانلود اپلیکیشن، طبق دستورالعملها به عنوان کاربر جدید ثبت نام کنید، سپس به بخش «دستگاهها» در اپلیکیشن بروید و روی «افزودن دستگاه» کلیک کنید. اتصال «ساعت» را برای اتصال انتخاب کنید «AOC Watch E01» هوشمند» را انتخاب کنید و

4. IP68 امتیاز ضد آب.



1. العرض شاشة 4. النبض معدل كشف منطقة 7. الصوت مكبر

2. الاختصار مفتاح/الطاقة زر 5. التهوية فتحة 6. الشحن ملامح

التشغيل: اضغط مع الاستمرار على زر التشغيل لمدة 3 ثوانٍ لتشغيل الجهاز، أو قم بتوصيل كابل الشحن 1. للشحن والتشغيل.

2. تنزيل التطبيق (3 طرق لتنزيل التطبيق).

بعد تشغيل الساعة، اختر اللغة أولاً، ثم انقر على رمز الاستجابة السريعة، واستخدم هاتفك لمسح رمز 2.1 «CO FIT» الاستجابة السريعة على الساعة لتنزيل تطبيق

مادختساب وعاملها قوبع رمز على دوجوملا عيبرسلا قبااجتسالا زمر حسما 2.2 «CO FIT» قيبطت ليزناتل لومحمل فساتلا

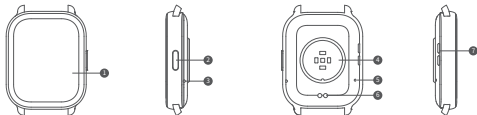
على هاتفك لتنزيل App Store أو Google Play في متجر «CO FIT» ابحث عن 2.3

افتران التطبيق بالساعة: بعد تنزيل التطبيق، اتبع التعليمات للتسجيل كمستخدم جديد، ثم انتقل إلى قسم 3. «الأجهزة» في التطبيق وانقر على «إضافة جهاز». اختر اتصال «الساعة الذكية» واختر للاتصال «AOC Watch E01»

4. IP68 مقاومة الماء 68.

Delar på klockan

Svenska



- 1 Skärm
- 2 Strömknapp/genvägsknapp
- 3 Mikrofon
- 4 Hjärtfrekvenssensorområde
- 5 Ventilationshål
- 6 Laddningskontakter
- 7 Högtalare

1. Starta enheten: Håll strömbrytaren intryckt i 3 sekunder för att starta enheten, eller anslut laddkabeln för att ladda och starta automatiskt.

2. Ladda ner APPen (tre metoder):

2.1 När klockan startats väljer du språk först, klicka sedan på QR-koden och skanna den med mobilen för att ladda ner appen "CO FIT".

2.2 Använd mobiltelefonen för att skanna 2D-koden på baksidan av klockförpackningen och ladda ner appen "CO FIT".

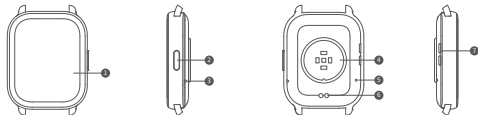
2.3 Sök efter "CO FIT" i Google Play eller App Store på din mobil för nedladdning.

3. Para ihop APP och klocka: Efter nedladdning registrerar du ett nytt konto enligt anvisningarna. Gå sedan till avsnittet "Enheter" i appen och tryck "Lägg till enhet". Välj anslutningstyp "Smart klocka" och välj "AOC Watch E01" för att para.

4. IP68 vattentätighet.

Části hodinek

Čeština



- 1 Displej
- 2 Tlačítko napájení / Zkratkové tlačítko
- 3 Mikrofon
- 4 Snímací oblast srdečního tepu
- 5 Větrací otvor
- 6 Nabíjecí kontakt
- 7 Reprodukční

1. Zapnutí: Podržte tlačítko napájení po dobu 3 sekund pro zapnutí zařízení, nebo připojte nabíjecí kabel – hodinky se zapnou automaticky.

2. Stažení aplikace (3 způsoby):

2.1 Po zapnutí hodinek nejprve zvolte jazyk, poté klikněte na QR kód a naskenujte ho telefonem pro stažení aplikace „CO FIT“.

2.2 Pomocí mobilního telefonu skenujte 2D kód na zadní straně obalu hodinek a stáhněte si aplikaci „CO FIT“.

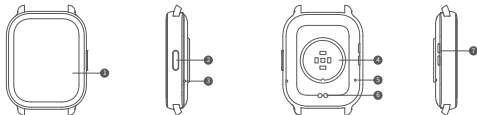
2.3 Vyhledejte „LenHealLife“ v Google Play nebo App Store ve svém telefonu a stáhněte aplikaci.

3. Párování aplikace s hodinkami: Po stažení aplikace se zaregistrujte jako nový uživatel podle pokynů. Přejděte do sekce „Zařízení“ v aplikaci a klikněte na „Přidat zařízení“. Vyberte připojení „Chytré hodinky“ a zvolte „AOC Watch E01“ k párování.

4. Voděodolnost IP68.

Pulksteņa daļas

Latviešu



- 1 Displeja ekrāns
- 2 Barošanas poga / Īscejas poga
- 3 Mikrofon
- 4 Sirdsdarbības sensora zona
- 5 Ventilācijas caurums
- 6 Uzlādes kontakti
- 7 Skaļrunis

1. Ieslēgšana: Turiet barošanas pogu nospiestu 3 sekundes, lai ieslēgtu ierīci, vai pievienojiet uzlādes kabeli – pulkstenis ieslēgsies automātiski uzlādes laikā.

2. Lietotnes lejupielāde (3 veidi):

2.1 Pēc pulksteņa ieslēgšanas vispirms izvēlieties valodu, tad noklikšķiniet uz QR koda un noskenējiet to ar telefonu, lai lejupielādētu lietotni „CO FIT”.

2.2 Izmantojot mobilo tālruni, skenējiet pulksteņa iepakojuma kastes aizmugurē esošo 2D kodu un lejupielādējiet lietotni „CO FIT”.

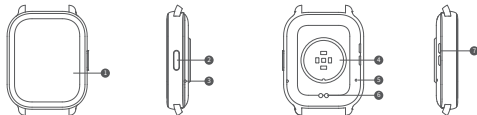
2.3 Meklējiet „CO FIT” Google Play vai App Store veikalā savā telefonā un lejupielādējiet lietotni.

3. Lietotnes savienošana ar pulksteni: Pēc lietotnes lejupielādes reģistrējiet jaunu lietotāju pēc norādījumiem. Dodieties uz sadaļu „Ierīces” lietotnē un noklikšķiniet „Pievienot ierīci”. Izvēlieties savienojuma veidu „Viedpulkstenis” un modeli „AOC Watch E01” savienošanai.

4. IP68 ūdensnoturība.

Μέρη του ρολογιού

Ελληνικά



- 1 Οθόνη απεικόνισης
- 2 Κουμπί τροφοδοσίας / Πλήκτρο συντόμευσης
- 3 Μικρόφωνο
- 4 Περιοχή αισθητήρα καρδιακών παλμών
- 5 Αεραγωγός εξαερισμού
- 6 Επαφές φόρτισης
- 7 Ηχείο

1. Ενεργοποίηση συσκευής: Κρατήστε πατημένο το κουμπί τροφοδοσίας για 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή ή συνδέστε το καλώδιο φόρτισης – το ρολόι ενεργοποιείται αυτόματα κατά τη φόρτιση.

2. Λήψη εφαρμογής (3 τρόποι):

2.1 Μετά την ενεργοποίηση του ρολογιού επιλέξτε πρώτα γλώσσα, πατήστε μετά τον κωδικό QR και σκανάρτε τον με το κινητό σας για λήψη της εφαρμογής «CO FIT».

2.2 Χρησιμοποιήστε το κινητό σας τηλέφωνο για να σαρώσετε τον 2D κώδικα στο πίσω μέρος της συσκευασίας του ρολογιού και να κατεβάσετε την εφαρμογή «CO FIT».

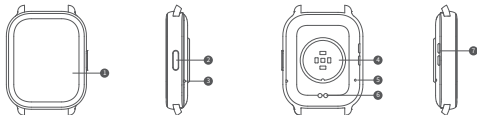
2.3 Αναζητήστε το «CO FIT» στο Google Play ή App Store του κινητού σας και πραγματοποιήστε λήψη.

3. Σύζευξη εφαρμογής με ρολόι: Μετά τη λήψη της εφαρμογής εγγραφείτε ως νέος χρήστης ακολουθώντας τις οδηγίες. Μεταβείτε στην ενότητα «Συσκευές» της εφαρμογής και πατήστε «Προσθήκη συσκευής». Επιλέξτε σύνδεση «Έξυπνο ρολόι» και επιλέξτε το μοντέλο «AOC Watch E01» για σύζευξη.

4. Βαθμός αδιαβροχοποίησης IP68.

Pulksteņa daļas

Latviešu



- 1 Displeja ekrāns
- 2 Barošanas poga / Īscejas poga
- 3 Mikrofon
- 4 Sirdsdarbības sensora zona
- 5 Ventilācijas caurums
- 6 Uzlādes kontakti
- 7 Skaļrunis

1. Ieslēgšana: Turiet barošanas pogu nospiestu 3 sekundes, lai ieslēgtu ierīci, vai pievienojiet uzlādes kabeli – pulkstenis ieslēgsies automātiski uzlādes laikā.

2. Lietotnes lejupielāde (3 veidi):

2.1 Pēc pulksteņa ieslēgšanas vispirms izvēlieties valodu, tad noklikšķiniet uz QR koda un noskenējiet to ar telefonu, lai lejupielādētu lietotni „CO FIT”.

2.2 Izmantojot mobilo tālruni, skenējiet pulksteņa iepakojuma kastes aizmugurē esošo 2D kodu un lejupielādējiet lietotni „CO FIT”.

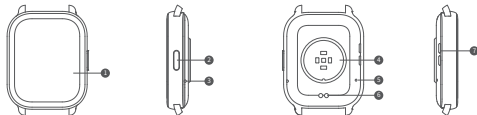
2.3 Meklējiet „CO FIT” Google Play vai App Store veikalā savā telefonā un lejupielādējiet lietotni.

3. Lietotnes savienošana ar pulksteni: Pēc lietotnes lejupielādes reģistrējiet jaunu lietotāju pēc norādījumiem. Dodieties uz sadaļu „Ierīces” lietotnē un noklikšķiniet „Pievienot ierīci”. Izvēlieties savienojuma veidu „Viedpulkstenis” un modeli „AOC Watch E01” savienošanai.

4. IP68 ūdensnoturība.

Μέρη του ρολογιού

Ελληνικά



- 1 Οθόνη απεικόνισης
- 2 Κουμπί τροφοδοσίας / Πλήκτρο συντόμευσης
- 3 Μικρόφωνο
- 4 Περιοχή αισθητήρα καρδιακών παλμών
- 5 Αεραγωγός εξαερισμού
- 6 Επαφές φόρτισης
- 7 Ηχείο

1. Ενεργοποίηση συσκευής: Κρατήστε πατημένο το κουμπί τροφοδοσίας για 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή ή συνδέστε το καλώδιο φόρτισης – το ρολόι ενεργοποιείται αυτόματα κατά τη φόρτιση.

2. Λήψη εφαρμογής (3 τρόποι):

2.1 Μετά την ενεργοποίηση του ρολογιού επιλέξτε πρώτα γλώσσα, πατήστε μετά τον κωδικό QR και σκανάρτε τον με το κινητό σας για λήψη της εφαρμογής «CO FIT».

2.2 Χρησιμοποιήστε το κινητό σας τηλέφωνο για να σαρώσετε τον 2D κώδικα στο πίσω μέρος της συσκευασίας του ρολογιού και να κατεβάσετε την εφαρμογή «CO FIT».

2.3 Αναζητήστε το «CO FIT» στο Google Play ή App Store του κινητού σας και πραγματοποιήστε λήψη.

3. Σύζευξη εφαρμογής με ρολόι: Μετά τη λήψη της εφαρμογής εγγραφείτε ως νέος χρήστης ακολουθώντας τις οδηγίες. Μεταβείτε στην ενότητα «Συσκευές» της εφαρμογής και πατήστε «Προσθήκη συσκευής». Επιλέξτε σύνδεση «Έξυπνο ρολόι» και επιλέξτε το μοντέλο «AOC Watch E01» για σύζευξη.

4. Βαθμός αδιαβροχοποίησης IP68.

Az óra részei

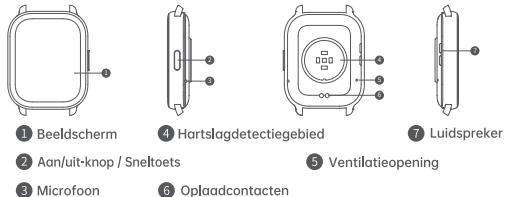
Magyar



1. Bekapcsolás: Tartsa nyomva a bekapcsológombot 3 másodpercig az eszköz bekapcsolásához, vagy csatlakoztassa a töltőkábelt – az óra automatikusan bekapcsol töltéskor.
2. Alkalmazás letöltése (3 módszer):
 - 2.1 Az óra bekapcsolása után először válassza ki a nyelvet, kattintson a QR-kódra, és szkennelje be telefonjával a „CO FIT” alkalmazás letöltéséhez.
 - 2.2 Töltse le a „CO FIT” alkalmazást az óra csomagolási dobozának hátsó részén lévő 2D kódot a mobiltelefonjával.
 - 2.3 Keresse meg a „LenHealLife” szoftvert telefonján a Google Play vagy App Store áruházban, majd töltsse le.
3. Alkalmazás párosítása az órával: Letöltés után regisztráljon új felhasználóként az utasítások szerint. Lépjen az alkalmazás „Eszközök” menüpontjába, és kattintson az „Eszköz hozzáadása” lehetőségre. Válassza ki az „Okosóra” kapcsolatot, majd a „AOC Watch E01” modellt a párosításhoz.
4. IP68 vízállósági fokozat.

Onderdelen van het horloge

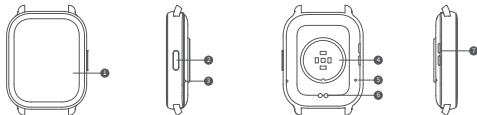
Nederlands



1. Apparaat inschakelen: Houd de aan/uit-knop 3 seconden ingedrukt om het apparaat aan te zetten, of sluit de oplaadkabel aan – het horloge schakelt automatisch in tijdens opladen.
2. APP downloaden (3 manieren):
 - 2.1 Nadat het horloge is opgestart selecteer je eerst de taal, klik vervolgens op de QR-code en scan deze met je telefoon om de app „CO FIT” te downloaden.
 - 2.2 Scan met uw telefoon de QR-code op de achterkant van de horlogeverpakking om de app „CO FIT” te downloaden.
 - 2.3 Zoek naar „CO FIT” in Google Play of de App Store op je telefoon en download de applicatie.
3. Koppelen van APP en horloge: Na download registreer je een nieuwe gebruiker volgens de instructies. Ga naar het onderdeel „Apparaten” in de app en klik op „Apparaat toevoegen”. Selecteer verbindingstype „Smartwatch” en kies „AOC Watch E01” om te koppelen.
4. IP68 waterdichtheidsklasse.

Части на часовника

Български



- 1 Дисплейен екран
- 2 Бутон за захранване / Бърз клавиш
- 3 Микрофон
- 4 Зона за сензор на сърдечния ритъм
- 5 Вентилационен отвор
- 6 Контакти за зареждане
- 7 Говорител

1. Включване на устройството: Задръжте бутона за захранване за 3 секунди, за да включите устройството, или свържете кабела за зареждане – часовникът се включва автоматично по време на зареждане.

2. Изтегляне на приложението (3 начина):

2.1 След включване на часовника първо изберете език, след това кликнете върху QR кода и го сканирайте с телефона си, за да изтеглите приложението „CO FIT“.

2.2 Използвайте мобилния си телефон, за да сканирате 2D кода на гърба на опаковката на часовника и да изтеглите приложението „CO FIT“.

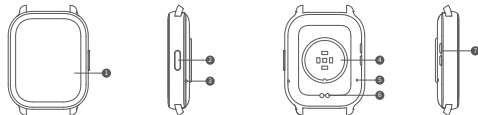
2.3 Търсете „CO FIT“ в Google Play или App Store на вашия телефон и изтеглете приложението.

3. Свързване на приложението с часовника: След изтегляне се регистрирайте като нов потребител според инструкциите. Отидете в секцията „Устройства“ в приложението и кликнете „Добавяне на устройство“. Изберете връзка „Умен часовник“ и модел „AOC Watch E01“ за свързване.

4. Степен на водоустойчивост IP68.

Dijelovi sata

Hrvatski



- 1 Zaslón
- 2 Gumb napajanja / Prečac tipka
- 3 Mikrofon
- 4 Područje senzora otkucaja srca
- 5 Otvor za ventilaciju
- 6 Kontakti za punjenje
- 7 Zvučnik

1. Uključenje uređaja: Držite gumb napajanja pritisnut 3 sekunde za uključenje uređaja ili spojite kabel za punjenje – sat će se automatski uključiti tijekom punjenja.

2. Preuzimanje aplikacije (3 načina):

2.1 Nakon uključanja sata prvo odaberite jezik, zatim kliknite na QR kod i skenirajte ga telefonom za preuzimanje aplikacije „CO FIT“.

2.2 Koristite mobilni telefon za skeniranje 2D koda na stražnjoj strani kutije za sat i preuzmite aplikaciju „CO FIT“.

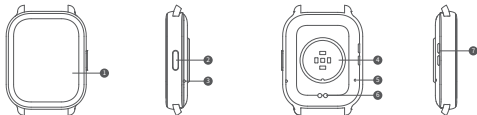
2.3 Pretražite „CO FIT“ u Google Play ili App Store na svom telefonu i preuzmite aplikaciju.

3. Uparivanje aplikacije sa satom: Nakon preuzimanja registrirajte novog korisnika prema uputama. Idite u odjeljak „Uređaji“ unutar aplikacije i kliknite „Dodaj uređaj“. Odaberite vezu „Pametni sat“ te model „AOC Watch E01“ za uparivanje.

4. Stupanj vodonepropusnosti IP68.

Kella osad

Eesti keel



- 1 Ekraan
- 2 Toitenupp / Kiirklahv
- 3 Mikrofon
- 4 Südamelöögi anduri ala
- 5 Ventilatsiooniauk
- 6 Laadimiskontaktid
- 7 Kõlar

1. Seadme sisse lülitamine: Hoida toitenupp all 3 sekundit seadme sisse lülitamiseks või ühenda laadimiskaabel – kell lülitub automaatselt sisse laadimise ajal.

2. Rakenduse allalaadimine (3 viisi):

2.1 Pärast kella sisselülitamist vali kõigepealt keel, klikki seejärel QR-koodile ja skaneeri see telefoniga rakenduse „CO FIT” allalaadimiseks.

2.2 Kasutage mobiiltelefoni, et skaneerida kella pakendi tagaküljel olevat 2D-koodi ja laadida alla rakendus „CO FIT”.

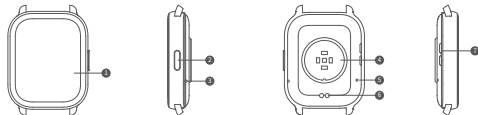
2.3 Otsi „CO FIT” oma telefonist Google Play või App Store poest ja laadi rakendus alla.

3. Rakenduse sidumine kellaga: Pärast allalaadimist registreeri uus kasutaja juhiste järgi. Mine rakenduse jaotisse „Seadmed” ja klikki „Lisa seade”. Vali ühendustüüp „Nutikell” ning mudel „AOC Watch E01” sidumiseks.

4. IP68. veekindluse klass.

Kellon osat

Suomi



- 1 Näyttöruutu
- 2 Virtanappi / Pikapainike
- 3 Mikrofon
- 4 Sykeanturin alue
- 5 Ilmausreikä
- 6 Latauskontaktit
- 7 Kaiutin

1. Laitteen käynnistäminen: Pidä virtanappia painettuna 3 sekuntia käynnistääksesi laite, tai kytke latauskaapeli – kello käynnistyy automaattisesti latauksen aikana.

2. Sovelluksen lataaminen (3 tapaa):

2.1 Kun kello on käynnistynyt, valitse ensin kieli, klikkaa sitten QR-koodia ja skannaa se puhelimellasi ladataksesi sovelluksen „CO FIT”.

2.2 Käytä matkapuhelinta skannaamaan kellon pakkauslaatikon takapuolella olevan QD-koodin ja lataa „CO FIT” -sovellus.

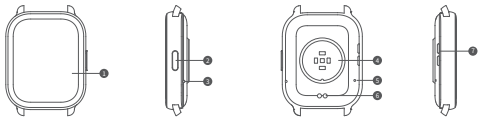
2.3 Etsi „CO FIT” puhelimesi Google Playstä tai App Storesta ja lataa sovellus.

3. Sovelluksen yhdistäminen kelloon: Latauksen jälkeen rekisteröidy uudeksi käyttäjäksi ohjeiden mukaisesti. Siirry sovelluksen kohtaan „Laitteet” ja klikkaa „Lisää laite”. Valitse yhteystyyppi „Alykello” ja malli „AOC Watch E01” yhdistämistä varten.

4. IP68. vedeneristävyysluokka.

Časti hodínok

Slovenčina



- 1 Displej
- 2 Tlačidlo napájania / Skratkové tlačidlo
- 3 Mikrofón
- 4 Snímacia oblasť srdcového tepu
- 5 Vetrací otvor
- 6 Nabíjacie kontakty
- 7 Reprodukotor

1. Zapnutie zariadenia: Podržte tlačidlo napájania 3 sekundy pre zapnutie zariadenia, alebo pripojte nabíjaci kábel – hodinky sa zapnú automaticky pri nabíjaní.

2. Stiahnutie aplikácie (3 spôsoby):

2.1 Po zapnutí hodínok najprv vyberte jazyk, potom kliknite na QR kód a naskenujte ho mobilom na stiahnutie aplikácie „CO FIT“.

2.2 Pomocou mobilného telefónu skenujte 2D kód na zadnej strane obalu hodínok a stiahnite si aplikáciu „CO FIT“.

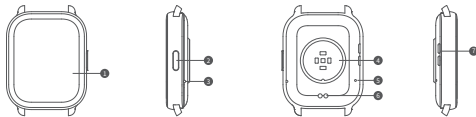
2.3 Vyhľadajte „CO FIT“ v Google Play alebo App Store na svojom telefóne a stiahnite aplikáciu.

3. Párovanie aplikácie s hodinkami: Po stiahnutí sa zaregistrujte ako nový používateľ podľa pokynov. Prejdite do sekcie „Zariadenia“ v aplikácii a kliknite „Pridať zariadenie“. Vyberte pripojenie „Inteligentné hodinky“ a model „AOC Watch E01“ na párovanie.

4. Stupeň vodotesnosti IP68.

Deli ure

Slovenščina



- 1 Zaslon
- 2 Gumb za napajanje / bližnjično tipko
- 3 Mikrofón
- 4 Območje senzorja srčnega utripa
- 5 Prezračevalna odprtina
- 6 Polnilni kontakti
- 7 Zvočnik

1. Vkllop naprave: Držite gumb za napajanje pritisnjen 3 sekunde za vkllop naprave ali priključite polnilni kábel – ura se samodejno vklopi med polnjenjem.

2. Prenos aplikacije (3 načini):

2.1 Po vklopu ure najprej izberite jezik, nato kliknite na QR kodo in jo skenirajte s telefonom za prenos aplikacije „CO FIT“.

2.2 S svojim mobilnim telefonom skenirajte QR kodo na hrbtni strani embalažne škatle ure in prenesite aplikacijo „CO FIT“.

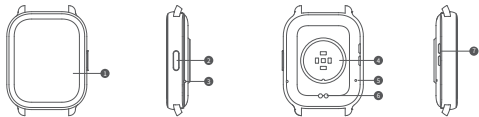
2.3 Poiščite „CO FIT“ v trgovini Google Play ali App Store na svojem telefonu in prenesite aplikacijo.

3. Povezovanje aplikacije z uro: Po prenosu se registrirajte kot nov uporabnik po navodilih. Pojdite v oddelek „Naprave“ znotraj aplikacije in kliknite „Dodaj napravo“. Izberite povezavo „Pametna ura“ ter model „AOC Watch E01“ za združevanje.

4. Stopnja vodne prepustnosti IP68.

Časti hodínok

Slovenčina



- 1 Displej
- 2 Tlačidlo napájania / Skratkové tlačidlo
- 3 Mikrofón
- 4 Snímacia oblasť srdcového tepu
- 5 Vetrací otvor
- 6 Nabíjacie kontakty
- 7 Reprodukotor

1. Zapnutie zariadenia: Podržte tlačidlo napájania 3 sekundy pre zapnutie zariadenia, alebo pripojte nabíjaci kábel – hodinky sa zapnú automaticky pri nabíjaní.

2. Stiahnutie aplikácie (3 spôsoby):

2.1 Po zapnutí hodínok najprv vyberte jazyk, potom kliknite na QR kód a naskenujte ho mobilom na stiahnutie aplikácie „CO FIT“.

2.2 Pomocou mobilného telefónu skenujte 2D kód na zadnej strane obalu hodínok a stiahnite si aplikáciu „CO FIT“.

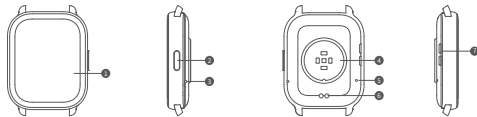
2.3 Vyhľadajte „CO FIT“ v Google Play alebo App Store na svojom telefóne a stiahnite aplikáciu.

3. Párovanie aplikácie s hodinkami: Po stiahnutí sa zaregistrujte ako nový používateľ podľa pokynov. Prejdite do sekcie „Zariadenia“ v aplikácii a kliknite „Pridať zariadenie“. Vyberte pripojenie „Inteligentné hodinky“ a model „AOC Watch E01“ na párovanie.

4. Stupeň vodotesnosti IP68.

Deli ure

Slovenščina



- 1 Zaslon
- 2 Gumb za napajanje / bližnjično tipko
- 3 Mikrofon
- 4 Območje senzorja srčnega utripa
- 5 Prezračevalna odprtina
- 6 Polnilni kontakti
- 7 Zvočnik

1. Vkllop naprave: Držite gumb za napajanje pritisnjen 3 sekunde za vkllop naprave ali priključite polnilni kábel – ura se samodejno vklopi med polnjenjem.

2. Prenos aplikacije (3 načini):

2.1 Po vklopu ure najprej izberite jezik, nato kliknite na QR kodo in jo skenirajte s telefonom za prenos aplikacije „CO FIT“.

2.2 S svojim mobilnim telefonom skenirajte QR kodo na hrbtni strani embalažne škatle ure in prenesite aplikacijo „CO FIT“.

2.3 Poiščite „CO FIT“ v trgovini Google Play ali App Store na svojem telefonu in prenesite aplikacijo.

3. Povezovanje aplikacije z uro: Po prenosu se registrirajte kot nov uporabnik po navodilih. Pojdite v oddelek „Naprave“ znotraj aplikacije in kliknite „Dodaj napravo“. Izberite povezavo „Pametna ura“ ter model „AOC Watch E01“ za združevanje.

4. Stopnja vodne prepustnosti IP68.

⚠ Notice

Misuse invalidates warranty. Built-in lithium battery risks fire/explosion if mishandled.

1. Wear & Health

Wear loosely above wrist bone; steady wrist for heart test. Cease use if skin irritates. Data for reference, not medical diagnosis.

2. IP68 Waterproof

GB/T4208-2017 IP68, daily splash only. No swim, shower or hot spring. Waterproof function fades with wear; water damage not covered. Dry after wet contact.

3. Broken Screen

Stop use immediately upon impact cracks. Avoid broken pieces to prevent cuts and leakage.

4. Charging Guide

Use original chargers and CCC certified adapters. Keep charging accessories dry; no wet hand touch.

5. Battery Alert ⚠

Non-detachable battery. Do not take apart, squeeze, puncture or burn. Only official service replaces batteries. Stop use if battery swells, leaks or overheats.

6. Temp & Storage

Working temp: 0°C~45°C. Extreme temp/pressure may ignite battery. Long-term storage: full charge, power off, cool dry place, recharge every 3 months.

7. Kid Safety

Small parts cause choking. Keep away from children; do not aim indicator light at eyes.

8. Repair & Waste Treatment

No self-disassembly or refit. Contact official after-sales for malfunctions. Discard batteries and scrapped watches separately as local waste regulations require.

⚠ Hinweis

Bei unsachgemäßer Verwendung erlischt die Garantie. Der eingebaute Lithium-Akku kann bei falscher Handhabung Brand oder Explosion verursachen.

1. Tragen und Gesundheit

Tragen Sie das Gerät locker über dem Handgelenkknochen; halten Sie das Handgelenk bei der Herzmessung ruhig. Bei Hautreizungen sofort die Nutzung einstellen. Die Daten dienen nur als Referenz und ersetzen keine medizinische Diagnose.

2. IP68-Wasserfestigkeit

IP68 nach GB/T4208-2017, nur gegen alltägliche Spritzwasser geschützt. Nicht beim Schwimmen, Duschen oder in Thermalbädern tragen. Die Wasserfestigkeit lässt sich durch Abnutzung abbauen; Wasserschäden fallen nicht unter die Garantie. Nach Kontakt mit Wasser gründlich trocknen.

3. Rissiger Bildschirm

Bei Sturrisen sofort die Nutzung beenden. Vermeiden Sie Kontakt mit Splintern, um Schnittverletzungen und Flüssigkeitsaustritt zu verhindern.

4. Ladeanweisungen

Verwenden Sie nur Original-Ladegeräte und CCC-zertifizierte Netzteile. Halten Sie Ladezubehör trocken; berühren Sie es nicht mit nassen Händen.

5. Akku-Warnung ⚠

Der Akku ist nicht herausnehmbar. Nicht zerlegen, zusammendrücken, durchstechen oder verbrennen. Akkus dürfen nur durch den offiziellen Service ausgetauscht werden. Bei aufgeblähtem, undichtem oder überhitztem Akku sofort abschalten.

6. Temperatur und Lagerung

Betriebstemperatur: 0°C bis 45°C. Extreme Temperaturen oder Druck können den Akku entzünden. Langzeitlagerung: Voll aufladen, ausschalten, an einem kühlen trockenen Ort lagern, alle 3 Monate nachladen.

7. Kindersicherheit

Kleine Teile können Erstickungsgefahr verursachen. Von Kindern fernhalten; die Kontrollleuchte nicht direkt in die Augen richten.

8. Reparatur und Entsorgung

Keine selbstständige Demontage oder Umbau. Bei Defekten den offiziellen Kundenservice kontaktieren. Akkus und defekte Uhren nach örtlichen Abfallvorschriften getrennt entsorgen.

⚠ Notice

Misuse invalidates warranty. Built-in lithium battery risks fire/explosion if mishandled.

1. Wear & Health

Wear loosely above wrist bone; steady wrist for heart test. Cease use if skin irritates. Data for reference, not medical diagnosis.

2. IP68 Waterproof

GB/T4208-2017 IP68, daily splash only. No swim, shower or hot spring. Waterproof function fades with wear; water damage not covered. Dry after wet contact.

3. Broken Screen

Stop use immediately upon impact cracks. Avoid broken pieces to prevent cuts and leakage.

4. Charging Guide

Use original chargers and CCC certified adapters. Keep charging accessories dry; no wet hand touch.

5. Battery Alert ⚠

Non-detachable battery. Do not take apart, squeeze, puncture or burn. Only official service replaces batteries. Stop use if battery swells, leaks or overheats.

6. Temp & Storage

Working temp: 0°C~45°C. Extreme temp/pressure may ignite battery. Long-term storage: full charge, power off, cool dry place, recharge every 3 months.

7. Kid Safety

Small parts cause choking. Keep away from children; do not aim indicator light at eyes.

8. Repair & Waste Treatment

No self-disassembly or refit. Contact official after-sales for malfunctions. Discard batteries and scrapped watches separately as local waste regulations require.

⚠ Hinweis

Bei unsachgemäßer Verwendung erlischt die Garantie. Der eingebaute Lithium-Akku kann bei falscher Handhabung Brand oder Explosion verursachen.

1. Tragen und Gesundheit

Tragen Sie das Gerät locker über dem Handgelenkknochen; halten Sie das Handgelenk bei der Herzmessung ruhig. Bei Hautreizungen sofort die Nutzung einstellen. Die Daten dienen nur als Referenz und ersetzen keine medizinische Diagnose.

2. IP68-Wasserfestigkeit

IP68 nach GB/T4208-2017, nur gegen alltägliche Spritzwasser geschützt. Nicht beim Schwimmen, Duschen oder in Thermalbädern tragen. Die Wasserfestigkeit lässt sich durch Abnutzung abbauen; Wasserschäden fallen nicht unter die Garantie. Nach Kontakt mit Wasser gründlich trocknen.

3. Rissiger Bildschirm

Bei Sturrisen sofort die Nutzung beenden. Vermeiden Sie Kontakt mit Splintern, um Schnittverletzungen und Flüssigkeitsaustritt zu verhindern.

4. Ladeanweisungen

Verwenden Sie nur Original-Ladegeräte und CCC-zertifizierte Netzteile. Halten Sie Ladezubehör trocken; berühren Sie es nicht mit nassen Händen.

5. Akku-Warnung ⚠

Der Akku ist nicht herausnehmbar. Nicht zerlegen, zusammendrücken, durchstechen oder verbrennen. Akkus dürfen nur durch den offiziellen Service ausgetauscht werden. Bei aufgeblähtem, undichtem oder überhitztem Akku sofort abschalten.

6. Temperatur und Lagerung

Betriebstemperatur: 0°C bis 45°C. Extreme Temperaturen oder Druck können den Akku entzünden. Langzeitlagerung: Voll aufladen, ausschalten, an einem kühlen trockenen Ort lagern, alle 3 Monate nachladen.

7. Kindersicherheit

Kleine Teile können Erstickungsgefahr verursachen. Von Kindern fernhalten; die Kontrollleuchte nicht direkt in die Augen richten.

8. Reparatur und Entsorgung

Keine selbstständige Demontage oder Umbau. Bei Defekten den offiziellen Kundenservice kontaktieren. Akkus und defekte Uhren nach örtlichen Abfallvorschriften getrennt entsorgen.

 Avertissement

Tout mauvais usage annule la garantie. La batterie lithium intégrée peut provoquer un incendie ou une explosion en cas de mauvaise manipulation.

1. Port et santé

Portez l'appareil lâche au-dessus de l'os du poignet ; maintenez le poignet stable pendant le test cardiaque. Arrêtez l'utilisation en cas d'irritation cutanée. Les données sont fournies à titre indicatif, ne constituent pas un diagnostic médical.

2. Étanche IP68

Conforme GB/T4208-2017 IP68, résiste uniquement aux éclaboussures quotidiennes. Ne pas porter pour nager, se doucher ou aller aux bains thermaux. L'étanchéité se dégrade avec l'usure ; les dégâts des eaux ne sont pas couverts par la garantie. Séchez complètement l'appareil après contact avec l'eau.

3. Écran cassé

Arrêtez immédiatement l'utilisation si l'écran se fissure suite à un choc. Évitez les éclats pour prévenir les coupures et les fuites de liquide.

4. Consignes de charge

Utilisez des chargeurs d'origine et des adaptateurs certifiés CCC. Conservez les accessoires de charge au sec ; ne pas toucher avec les mains humides.

5. Avertissement batterie

Batterie non amovible. Ne pas démonter, écraser, percer ni brûler. Seul le service officiel peut remplacer la batterie. Cessez l'utilisation si la batterie gonfle, fuit ou surchauffe.

6. Température et stockage

Température de fonctionnement : 0°C à 45°C. Les températures et pressions extrêmes peuvent enflammer la batterie. Stockage long terme : charge complète, éteindre, conserver dans un endroit frais et sec, recharger tous les 3 mois.

7. Sécurité enfants

Petites pièces risquant l'étouffement. Tenir hors de portée des enfants ; ne pas diriger le voyant lumineux vers les yeux.

8. Réparation et traitement des déchets

Interdiction de démontage ou modification autonome. Contactez le service après-vente officiel en cas de panne. Jetez séparément les batteries et montres hors service conformément aux réglementations locales sur les déchets.

 Avviso

L'uso improprio invalida la garanzia. La batteria al litio integrata può causare incendi o esplosioni se manomessa.

1. Indossabilità e salute

Indossare l'orologio allentato sopra l'osso del polso; mantenere fermo il polso durante la rilevazione cardiaca. Interrompere l'uso in caso di irritazione cutanea. I dati sono solo indicativi e non sostituiscono diagnosi mediche.

2. Impermeabilità IP68

Conforme GB/T4208-2017 IP68, protegge solo da schizzi quotidiani. Non indossare per nuotare, fare la doccia o terme. L'impermeabilità si riduce con l'usura; i danni causati dall'acqua non sono coperti dalla garanzia. Asciugare bene dopo contatto con l'acqua.

3. Schermo rotto

Interrompere subito l'utilizzo se lo schermo si rompe per urti. Evitare frammenti per tagli e perdite di liquidi.

4. Istruzioni di ricarica

Utilizzare caricabatterie originali e adattatori certificati CCC. Mantenere asciutti gli accessori di ricarica; non toccarli con mani bagnate.

5. Avvertenza batteria

Batteria non rimovibile. Non smontare, schiacciare, forare o bruciare. Solo il servizio ufficiale può sostituire la batteria. Smettere di usare il dispositivo se la batteria si gonfia, perde liquido o surriscalda.

6. Temperatura e conservazione

Temperatura di funzionamento: 0°C ~ 45°C. Temperature e pressioni estreme possono incendiare la batteria. Conservazione a lungo termine: caricare completamente, spegnere, riporre in luogo fresco e asciutto, ricaricare ogni 3 mesi.

7. Sicurezza per bambini

Parti piccole con rischio soffocamento. Tenere lontano dai bambini; non puntare la spia luminosa verso gli occhi.

8. Riparazione e smaltimento rifiuti

Vietato smontare o modificare autonomamente. Contattare l'assistenza ufficiale per guasti. Smaltire separatamente batterie e orologi rotti secondo le normative locali sui rifiuti.

⚠️ Aviso

El uso indebido anula la garantía. La batería de litio integrada puede provocar incendios o explosiones si se manipula mal.

1. Uso y salud

Ponte el dispositivo holgado sobre el hueso de la muñeca; mantén la muñeca quieta al medir el ritmo cardíaco. Deja de usarlo si te irrita la piel. Los datos son solo de referencia, no sirven para diagnósticos médicos.

2. Resistencia al agua IP68

Cumple la norma GB/T4208-2017 IP68, solo resiste salpicaduras diarias. No lo uses al nadar, ducharte o en aguas termales. La resistencia al agua se pierde con el desgaste; los daños por agua no cubre la garantía. Seca completamente tras contacto con agua.

3. Pantalla rota

Deja de usarlo inmediatamente si la pantalla se agrieta por golpes. Evita los trozos rotos para cortes y fugas de líquido.

4. Guía de carga

Usa cargadores originales y adaptadores con certificado CCC. Mantén secos los accesorios de carga; no los toques con las manos mojadas.

5. Aviso de batería ⚠️

Batería no extraíble. No desmontes, aplastes, perforas ni quemes la batería. Solo el servicio oficial puede reemplazarla. Deja de usarlo si la batería se hincha, pierde líquido o se sobrecalienta.

6. Temperatura y almacenamiento

Temperatura de funcionamiento: 0°C~45°C. Temperaturas y presiones extremas pueden inflamar la batería. Almacenamiento prolongado: carga completa, apaga, guarda en lugar fresco y seco, recarga cada 3 meses.

7. Seguridad infantil

Piezas pequeñas con riesgo de asfixia. Mantén alejado de niños; no dirijas el indicador luminoso a los ojos.

8. Reparación y gestión de residuos

Prohibido desmontar o modificar por tu cuenta. Contacta el servicio postventa oficial ante averías. Desecha baterías y relojes inservibles por separado según normativas locales de residuos.

⚠️ Aviso

O uso inadequado anula a garantia. A bateria de lítio embutida pode causar incêndio ou explosão se manuseada incorretamente.

1. Uso e Saúde

Use o aparelho folgado acima do osso do pulso; mantenha o pulso estável durante a medição cardíaca. Interrompa o uso se houver irritação cutânea. Os dados são apenas referência, não substituem diagnóstico médico.

2. Resistência à Água IP68

Conforme norma GB/T4208-2017 IP68, protege apenas de respingos diários. Não use ao nadar, tomar banho ou em fontes termais. A impermeabilidade diminui com o desgaste; danos por água não são cobertos pela garantia. Seque totalmente após contato com água.

3. Tela Quebrada

Pare de usar imediatamente se a tela rachar por impacto. Evite fragmentos para evitar cortes e vazamento de líquido.

4. Instruções de Carregamento

Utilize carregadores originais e adaptadores certificados CCC. Mantenha acessórios de carga secos; não toque com mãos molhadas.

5. Aviso da Bateria ⚠️

Bateria não removível. Não desmonte, aperte, perfure ou queime. Apenas o serviço oficial troca a bateria. Pare o uso se a bateria inchar, vazar ou superaquecer.

6. Temperatura e Armazenamento

Temperatura operacional: 0°C~45°C. Temperaturas e pressões extremas podem inflamar a bateria. Armazenamento prolongado: carregue totalmente, desligue, guarde em local fresco e seco, recarregue a cada 3 meses.

7. Segurança Infantil

Peças pequenas causam risco de asfixia. Mantenha longe de crianças; não aponte a luz indicadora para os olhos.

8. Reparo e Descarte de Resíduos

Proibido desmontar ou modificar por conta própria. Contate o atendimento oficial em caso de defeitos. Descarte baterias e relógios inutilizados separadamente conforme regras locais de lixo.

⚠️ Aviso

El uso indebido anula la garantía. La batería de litio integrada puede provocar incendios o explosiones si se manipula mal.

1. Uso y salud

Ponte el dispositivo holgado sobre el hueso de la muñeca; mantén la muñeca quieta al medir el ritmo cardíaco. Deja de usarlo si te irrita la piel. Los datos son solo de referencia, no sirven para diagnósticos médicos.

2. Resistencia al agua IP68

Cumple la norma GB/T4208-2017 IP68, solo resiste salpicaduras diarias. No lo uses al nadar, ducharte o en aguas termales. La resistencia al agua se pierde con el desgaste; los daños por agua no cubre la garantía. Seca completamente tras contacto con agua.

3. Pantalla rota

Deja de usarlo inmediatamente si la pantalla se agrieta por golpes. Evita los trozos rotos para cortes y fugas de líquido.

4. Guía de carga

Usa cargadores originales y adaptadores con certificado CCC. Mantén secos los accesorios de carga; no los toques con las manos mojadas.

5. Aviso de batería ⚠️

Batería no extraíble. No desmontes, aplastes, perforas ni quemes la batería. Solo el servicio oficial puede reemplazarla. Deja de usarlo si la batería se hincha, pierde líquido o se sobrecalienta.

6. Temperatura y almacenamiento

Temperatura de funcionamiento: 0°C~45°C. Temperaturas y presiones extremas pueden inflamar la batería. Almacenamiento prolongado: carga completa, apaga, guarda en lugar fresco y seco, recarga cada 3 meses.

7. Seguridad infantil

Piezas pequeñas con riesgo de asfixia. Mantén alejado de niños; no dirijas el indicador luminoso a los ojos.

8. Reparación y gestión de residuos

Prohibido desmontar o modificar por tu cuenta. Contacta el servicio postventa oficial ante averías. Desecha baterías y relojes inservibles por separado según normativas locales de residuos.

⚠️ Aviso

O uso inadequado anula a garantia. A bateria de lítio embutida pode causar incêndio ou explosão se manuseada incorretamente.

1. Uso e Saúde

Use o aparelho folgado acima do osso do pulso; mantenha o pulso estável durante a medição cardíaca. Interrompa o uso se houver irritação cutânea. Os dados são apenas referência, não substituem diagnóstico médico.

2. Resistência à Água IP68

Conforme norma GB/T4208-2017 IP68, protege apenas de respingos diários. Não use ao nadar, tomar banho ou em fontes termais. A impermeabilidade diminui com o desgaste; danos por água não são cobertos pela garantia. Seque totalmente após contato com água.

3. Tela Quebrada

Pare de usar imediatamente se a tela rachar por impacto. Evite fragmentos para evitar cortes e vazamento de líquido.

4. Instruções de Carregamento

Utilize carregadores originais e adaptadores certificados CCC. Mantenha acessórios de carga secos; não toque com mãos molhadas.

5. Aviso da Bateria ⚠️

Bateria não removível. Não desmonte, aperte, perfure ou queime. Apenas o serviço oficial troca a bateria. Pare o uso se a bateria inchar, vazar ou superaquecer.

6. Temperatura e Armazenamento

Temperatura operacional: 0°C~45°C. Temperaturas e pressões extremas podem inflamar a bateria. Armazenamento prolongado: carregue totalmente, desligue, guarde em local fresco e seco, recarregue a cada 3 meses.

7. Segurança Infantil

Pecas pequenas causam risco de asfixia. Mantenha longe de crianças; não aponte a luz indicadora para os olhos.

8. Reparo e Descarte de Resíduos

Proibido desmontar ou modificar por conta própria. Contate o atendimento oficial em caso de defeitos. Descarte baterias e relógios inutilizados separadamente conforme regras locais de lixo.

⚠️ Aviso

El uso indebido anula la garantía. La batería de litio integrada puede provocar incendios o explosiones si se manipula mal.

1. Uso y salud

Ponte el dispositivo holgado sobre el hueso de la muñeca; mantén la muñeca quieta al medir el ritmo cardíaco. Deja de usarlo si te irrita la piel. Los datos son solo de referencia, no sirven para diagnósticos médicos.

2. Resistencia al agua IP68

Cumple la norma GB/T4208-2017 IP68, solo resiste salpicaduras diarias. No lo uses al nadar, ducharte o en aguas termales. La resistencia al agua se pierde con el desgaste; los daños por agua no cubre la garantía. Seca completamente tras contacto con agua.

3. Pantalla rota

Deja de usarlo inmediatamente si la pantalla se agrieta por golpes. Evita los trozos rotos para cortes y fugas de líquido.

4. Guía de carga

Usa cargadores originales y adaptadores con certificado CCC. Mantén secos los accesorios de carga; no los toques con las manos mojadas.

5. Aviso de batería ⚠️

Batería no extraíble. No desmontes, aplastes, perforas ni quemes la batería. Solo el servicio oficial puede reemplazarla. Deja de usarlo si la batería se hincha, pierde líquido o se sobrecalienta.

6. Temperatura y almacenamiento

Temperatura de funcionamiento: 0°C~45°C. Temperaturas y presiones extremas pueden inflamar la batería. Almacenamiento prolongado: carga completa, apaga, guarda en lugar fresco y seco, recarga cada 3 meses.

7. Seguridad infantil

Piezas pequeñas con riesgo de asfixia. Mantén alejado de niños; no dirijas el indicador luminoso a los ojos.

8. Reparación y gestión de residuos

Prohibido desmontar o modificar por tu cuenta. Contacta el servicio postventa oficial ante averías. Desecha baterías y relojes inservibles por separado según normativas locales de residuos.

⚠️ Aviso

O uso inadequado anula a garantia. A bateria de lítio embutida pode causar incêndio ou explosão se manuseada incorretamente.

1. Uso e Saúde

Use o aparelho folgado acima do osso do pulso; mantenha o pulso estável durante a medição cardíaca. Interrompa o uso se houver irritação cutânea. Os dados são apenas referência, não substituem diagnóstico médico.

2. Resistência à Água IP68

Conforme norma GB/T4208-2017 IP68, protege apenas de respingos diários. Não use ao nadar, tomar banho ou em fontes termais. A impermeabilidade diminui com o desgaste; danos por água não são cobertos pela garantia. Seque totalmente após contato com água.

3. Tela Quebrada

Pare de usar imediatamente se a tela rachar por impacto. Evite fragmentos para evitar cortes e vazamento de líquido.

4. Instruções de Carregamento

Utilize carregadores originais e adaptadores certificados CCC. Mantenha acessórios de carga secos; não toque com mãos molhadas.

5. Aviso da Bateria ⚠️

Bateria não removível. Não desmonte, aperte, perfure ou queime. Apenas o serviço oficial troca a bateria. Pare o uso se a bateria inchar, vazar ou superaquecer.

6. Temperatura e Armazenamento

Temperatura operacional: 0°C~45°C. Temperaturas e pressões extremas podem inflamar a bateria. Armazenamento prolongado: carregue totalmente, desligue, guarde em local fresco e seco, recarregue a cada 3 meses.

7. Segurança Infantil

Pecas pequenas causam risco de asfixia. Mantenha longe de crianças; não aponte a luz indicadora para os olhos.

8. Reparo e Descarte de Resíduos

Proibido desmontar ou modificar por conta própria. Contate o atendimento oficial em caso de defeitos. Descarte baterias e relógios inutilizados separadamente conforme regras locais de lixo.

⚠ Meddelande

Felaktig användning upphäver garantin. Det inbyggda litiumbatteriet medför risk för brand eller explosion vid felhantering.

1. Bärande och hälsa

Bär enheten löst över handledsbenet; håll handleden stilla under hjärtmätning. Sluta använda om huden blir irriterad. Data är endast referens, inte medicinsk diagnos.

2. IP68 vattenskydd

Uppfyller GB/T4208-2017 IP68, endast skydd mot vardagliga vattenskvätt. Bär inte vid simning, dusch eller varma källor. Vattenskyddet försämras med slitage; vattenskadorna täcks inte av garantin. Torka ordentligt efter vattenkontakt.

3. Sprucken skärm

Sluta använda omedelbart om skärmen spricker vid stöt. Undvik skärvor för att förebygga skärsår och vätskeläckage.

4. Laddningsanvisning

Använd originalladdare och CCC-certifierade adapterar. Håll laddtillbehör torra; rör inte med våta händer.

5. Batterivarning ⚠

Batteriet går inte att ta bort. Demontera, kläm, punktera eller bränn inte det. Endast officiell service byter batterier. Sluta använda om batteriet sväller, läcker eller överhettas.

6. Temperatur och lagring

Arbetstemperatur: 0°C~45°C. Extrema temperaturer och tryck kan antända batteriet. Långtidslagring: ladda fullt, stäng av, förvara svalt och torrt, ladda om var tredje månad.

7. Barnsäkerhet

Små delar medför kvävningsrisk. Håll undan barn; rikta inte indikatorljuset mot ögonen.

8. Reparation och avfallshantering

Ingen egen demontering eller modifiering. Kontakta officiell kundtjänst vid fel. Kassera batterier och utslitna klockor separat enligt lokala avfallsregler.

⚠ Upozornění

Nesprávné použití zruší záruku. Vestavěný lithiový baterie při špatném zacházení hrozí požárem nebo explozí.

1. Nošení a zdraví

Noste zařízení volně nad kosti zápěstí; při měření srdečního tepu držte zápěstí pevně. Přestaňte používat, pokud dojde k podráždění pokožky. Údaje slouží pouze k orientaci, nejedná se o lékařskou diagnózu.

2. Voděodolnost IP68

Splňuje normu GB/T4208-2017 IP68, odolává pouze každodennímu stříkání vody. Nenoste při plavání, sprchování nebo v horkých pramenech. Voděodolnost se opotřebáváním snižuje; poškození vodou nejsou kryta zárukou. Po kontaktu s vodou důkladně osušte.

3. Rozbitý displej

Při prasknutí displeje po nárazu okamžitě přestaňte používat. Vyhněte se střepům, abyste předešli řezům a úniku kapaliny.

4. Pokyny k nabíjení

Používejte originální nabíječky a adaptéry s certifikátem CCC. Udržujte nabíjecí příslušenství suché, nedotýkejte se mokřima rukama.

5. Varování k baterii ⚠

Baterie není vyjímatelná. Nesmíte ji rozebírat, mačkat, propichovat ani pálit. Výměnu baterie zajišťuje pouze oficiální servis. Přestaňte používat, pokud baterie nabobtná, prosakuje nebo se přehřívá.

6. Teplota a skladování

Provozní teplota: 0°C~45°C. Extrémní teploty a tlak mohou baterii zapálit. Dlouhodobé skladování: plně nabijte, vypněte, uložte na chladném a suchém místě, každé 3 měsíce dobijte.

7. Bezpečnost dětí

Malé části představují riziko udušení. Uchovávejte mimo dosah dětí, nemiřte kontrolní světlo do očí.

8. Oprava a likvidace odpadu

Zakázáno vlastní rozebírání nebo úpravy. V případě poruchy kontaktujte oficiální poprodejní servis. Baterie a nefunkční hodinky likvidujte odděleně podle místních předpisů o odpadech.

⚠ Meddelande

Felaktig användning upphäver garantin. Det inbyggda litiumbatteriet medför risk för brand eller explosion vid felhantering.

1. Bärande och hälsa

Bär enheten löst över handledsbenet; håll handleden stilla under hjärtmätning. Sluta använda om huden blir irriterad. Data är endast referens, inte medicinsk diagnos.

2. IP68 vattenskydd

Uppfyller GB/T4208-2017 IP68, endast skydd mot vardagliga vattenskvätt. Bär inte vid simning, dusch eller varma källor. Vattenskyddet försämras med slitage; vattenskadorna täcks inte av garantin. Torka ordentligt efter vattenkontakt.

3. Sprucken skärm

Sluta använda omedelbart om skärmen spricker vid stöt. Undvik skärvor för att förebygga skärsår och vätskeläckage.

4. Laddningsanvisning

Använd originalladdare och CCC-certifierade adapterar. Håll laddtillbehör torra; rör inte med våta händer.

5. Batterivarning ⚠

Batteriet går inte att ta bort. Demontera, kläm, punktera eller bränn inte det. Endast officiell service byter batterier. Sluta använda om batteriet sväller, läcker eller överhettas.

6. Temperatur och lagring

Arbetstemperatur: 0°C~45°C. Extrema temperaturer och tryck kan antända batteriet. Långtidslagring: ladda fullt, stäng av, förvara svalt och torrt, ladda om var tredje månad.

7. Barnsäkerhet

Små delar medför kvävningsrisk. Håll undan barn; rikta inte indikatorljuset mot ögonen.

8. Reparation och avfallshantering

Ingen egen demontering eller modifiering. Kontakta officiell kundtjänst vid fel. Kassera batterier och utslitna klockor separat enligt lokala avfallsregler.

⚠ Upozornění

Nesprávné použití zruší záruku. Vestavěný lithiový baterie při špatném zacházení hrozí požárem nebo explozí.

1. Nošení a zdraví

Noste zařízení volně nad kosti zápěstí; při měření srdečního tepu držte zápěstí pevně. Přestaňte používat, pokud dojde k podráždění pokožky. Údaje slouží pouze k orientaci, nejedná se o lékařskou diagnózu.

2. Voděodolnost IP68

Splňuje normu GB/T4208-2017 IP68, odolává pouze každodennímu stříkání vody. Nenoste při plavání, sprchování nebo v horkých pramenech. Voděodolnost se opotřebáváním snižuje; poškození vodou nejsou kryta zárukou. Po kontaktu s vodou důkladně osušte.

3. Rozbitý displej

Při prasknutí displeje po nárazu okamžitě přestaňte používat. Vyhněte se střepům, abyste předešli řezům a úniku kapaliny.

4. Pokyny k nabíjení

Používejte originální nabíječky a adaptéry s certifikátem CCC. Udržujte nabíjecí příslušenství suché, nedotýkejte se mokřima rukama.

5. Varování k baterii ⚠

Baterie není vyjímatelná. Nesmíte ji rozebírat, mačkat, propichovat ani pálit. Výměnu baterie zajišťuje pouze oficiální servis. Přestaňte používat, pokud baterie nabobtná, prosakuje nebo se přehřívá.

6. Teplota a skladování

Provozní teplota: 0°C~45°C. Extrémní teploty a tlak mohou baterii zapálit. Dlouhodobé skladování: plně nabijte, vypněte, uložte na chladném a suchém místě, každé 3 měsíce dobijte.

7. Bezpečnost dětí

Malé části představují riziko udušení. Uchovávejte mimo dosah dětí, nemiřte kontrolní světlo do očí.

8. Oprava a likvidace odpadu

Zakázáno vlastní rozebírání nebo úpravy. V případě poruchy kontaktujte oficiální poprodejní servis. Baterie a nefunkční hodinky likvidujte odděleně podle místních předpisů o odpadech.

⚠ Brīdinājums

Nepareiza lietošana anulē garantiju. Iebūvētā litija baterija nepareizas apstrādes gadījumā var izraisīt ugunsgrēku vai sprādzienu.

1. Nēsāšana un veselība

Nēsājiet ierīci brīvi virs plaukstas kaula; sirdsdarbības mērīšanas laikā turiet plaukstu nekustīgu. Pārtrauciet lietošanu, ja āda kairinās. Dati ir tikai atsaucei, nevis medicīniskai diagnozei.

2. IP68 ūdensizturība

Atbilst GB/T4208-2017 IP68 standartam, aizsargā tikai pret ikdienas ūdens šļakatām.

Nenēsājiet peldoties, dušojoties vai karstajos avotos. Laikam ejot, ūdensizturības īpašības samazinās; ūdens radīti bojājumi nav garantijas segti. Pēc saskares ar ūdeni rūpīgi nosusiniet.

3. Salauzts ekrāns

Tūlīt pārtrauciet lietošanu, ja trieciena dēļ ekrāns saplaisājis. Izvairieties no lauskām, lai novērstu griezumus un šķidruma noplūdi.

4. Uzlādes norādījumi

Izmantojiet oriģinālus lādētājus un CCC sertificētus adapterus. Uzlādes piederumus turiet sausus; nepieskarieties ar slapjām rokām.

5. Baterijas brīdinājums ⚠

Bateriju nevar izņemt. Neizjauciet, nespiediet, neduriet un nededziniet to. Bateriju nomaīņu veic tikai oficiālais serviss. Pārtrauciet lietošanu, ja baterija uzbriest, noplūst šķidrums vai tā pārkarst.

6. Temperatūra un glabāšana

Darbības temperatūra: 0°C~45°C. Ekstrēmas temperatūras un spiediens var aizdedzināt bateriju. Ilgstoša glabāšana: pilnīgi uzlādējiet, izslēdziet, glabājiet vēsā sausā vietā, uzlādējiet ik pēc 3 mēnešiem.

7. Bērnu drošība

Mazās detaļas rada aizrīšanās risku. Glabājiet tālāk no bērniem; nevērti indikatora gaismu acīs.

8. Remonts un atkritumu apstrāde

Aizliegts pašam izjaukt vai pārveidot. Bojājumu gadījumā sazinieties ar oficiālo pēcpārdošanas servisu. Baterijas un nolietotos pulksteņus utilizējiet atsevišķi saskaņā ar vietējiem atkritumu noteikumiem.

⚠ Προειδοποίηση

Η εσφαλμένη χρήση ακυρώνει την εγγύηση. Η ενσωματωμένη μπαταρία λιθίου κινδυνεύει με πυρκαγιά ή έκρηξη σε περίπτωση ακατάλληλης χειρισμού.

1. Φόρμα χρήσης και υγεία

Φορέστε τη συσκευή χαλαρά πάνω από το οστό του καρπού· κρατήστε τον καρπό σταθερό κατά τη μέτρηση καρδιακών παλμών. Διακόψτε τη χρήση εάν εμφανιστεί ερεθισμός στο δέρμα. Τα δεδομένα είναι μόνο για αναφορά, δεν αποτελούν ιατρική διάγνωση.

2. Αδιάβροχο βαθμό IP68

Συμμορφώνεται με το πρότυπο GB/T4208-2017 IP68, προστατεύει μόνο από καθημερινές πιπιλιές νερού. Μην το φοράτε κατά την κολύμβηση, το ντους ή τις ιαματικές πηγές. Η αδιαβροχότητα εξασθενεί με τη φθορά· οι ζημιές από νερό δεν καλύπτονται από την εγγύηση. Στεγνώστε πλήρως μετά την επαφή με νερό.

3. Σπασμένη οθόνη

Διακόψτε αμέσως τη χρήση εάν η οθόνη ραγίσει από κρούση. Αποφύγετε τα θρύμματα για την αποφυγή τραυματισμών και διαρροής υγρών.

4. Οδηγίες φόρτισης

Χρησιμοποιήστε γνήσιους φορτιστές και προσαρμογείς πιστοποιημένους CCC. Διατηρήστε τα αξεσουάρ φόρτισης στεγνά· μην τα αγγίζετε με βρεγμένα χέρια.

5. Προειδοποίηση μπαταρίας ⚠

Η μπαταρία δεν αφαιρείται. Μην την αποσυναρμολογείτε, συμπίεζετε, τρυπάτε ή καίτε. Αντικατάσταση μπαταρίας μόνο από το επίσημο σέρβις. Σταματήστε τη χρήση εάν η μπαταρία διογκωθεί, διαρρέει υγρό ή υπερθερμανθεί.

6. Θερμοκρασία και αποθήκευση

Θερμοκρασία λειτουργίας: 0°C~45°C. Ακραίες θερμοκρασίες και πιέσεις μπορεί να αναφλέξουν την μπαταρία. Μακροχρόνια αποθήκευση: πλήρης φόρτιση, απενεργοποίηση, αποθήκευση σε δροσερό και στεγνό χώρο, επαναφόρτιση κάθε 3 μήνες.

7. Ασφάλεια παιδιών

Μικρά εξαρτήματα δημιουργούν κίνδυνο ασφυξίας. Κρατήστε μακριά από παιδιά· μην στρέφετε την ενδεικτική λυχνία προς τα μάτια.

8. Επισκευή και διαχείριση αποβλήτων

Απαγορεύεται αυτοδιάλυση ή τροποποίηση. Σε περίπτωση βλάβης επικοινωνήστε με το επίσημο σέρβις μετά την πώληση. Απορρίψτε χωριστά τις μπαταρίες και τα άχρηστα ρολόγια σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς αποβλήτων.

▲ Figyelmeztetés

A helytelen használat érvényteleníti a garanciát. A beépített lítium akkumulátor helytelen kezelés esetén tűz- vagy robbanásveszélyt jelent.

1. Viselés és egészség

Viselje lazán a készüléket a csuklócsont felett; szív mérés közben tartsa mozdulatlanul a csuklóját. Hagyja abba a használatot, ha bőrirritáció jelentkezik. Az adatok csak tájékoztató jellegűek, nem helyettesítik az orvosi diagnózist.

2. IP68 vízállóság

Megfelel a GB/T4208-2017 IP68 szabványnak, csak a mindennapi vízcseppek ellen véd. Ne viselje úszáskor, zuhanyozáskor vagy termálfürdőben. A vízálló tulajdonságok kopással csökkennek; a vízkárok nem tartoznak a garancia hatálya alá. Vízrel való érintkezés után alaposan szárítsa meg.

3. Repedt kijelző

Azonnal hagyja abba a használatot, ha ütés következtében megreped a kijelző.

Kerülje a szilánkokat a vágások és folyadékszivárgás elkerülése érdekében.

4. Töltési útmutató

Csak eredeti töltőket és CCC tanúsítvánnyal rendelkező adaptereket használjon.

Tartsa szárazon a töltő tartozékokat; ne érjen hozzá vizes kézzel.

5. Akkumulátor figyelmeztetés ▲

Az akkumulátor nem kivehető. Nem szabad szétbontani, összenyomni, megszární vagy elégetni. Az akkumulátor cseréje kizárólag hivatalos szervizben végezhető.

Hagyja abba a használatot, ha az akkumulátor felpuffad, szivárg vagy túlmelegszik.

6. Hőmérséklet és tárolás

Működési hőmérséklet: 0°C~45°C. Szélsőséges hőmérséklet és nyomás meggyújthatja az akkumulátort. Hosszú távú tárolás: teljes töltés, kikapcsolás, hűvös, száraz helyen tárolás, 3 havonta újratöltés.

7. Gyermekekbiztonság

Kis alkatrészek fulladásveszélyt okoznak. Tartsa távol a gyermekektől; ne irányítsa a jelzőfényt a szemek felé.

8. Javítás és hulladékkezelés

Tilos önállóan szétbontani vagy átalakítani. Meghibásodás esetén vegye fel a kapcsolatot a hivatalos szervizzel. Az akkumulátorokat és a használhatatlan órákat külön kell megsemmisíteni a helyi hulladékszabályok szerint.

▲ Opmerking

Verkeerd gebruik maakt de garantie ongeldig. De ingebouwde lithiumbatterij kan brand of explosie veroorzaken bij onjuiste behandeling.

1. Dragen en gezondheid

Draag het apparaat losjes boven het polsbeen; houd de pols stil tijdens hartmeting. Stop het gebruik bij huidirritatie. Gegevens zijn alleen ter referentie, geen medische diagnose.

2. IP68 waterbestendig

Voldoet aan GB/T4208-2017 IP68, alleen bestand tegen dagelijks spatwater. Niet dragen tijdens zwemmen, douchen of warmwaterbronnen. De waterbestendigheid neemt af door slijtage; waterschade valt niet onder de garantie. Droog grondig na contact met water.

3. Gebroken scherm

Stop onmiddellijk met gebruiken als het scherm barst door een stoot. Vermijd scherven om snijwonden en vloeistoflekage te voorkomen.

4. Opladainstructies

Gebruik originele laders en CCC-gecertificeerde adapters. Houd oplaadaccessoires droog; raak niet aan met natte handen.

5. Batterijwaarschuwing ▲

De batterij is niet verwijderbaar. Niet demonteren, indrukken, doorprikken of verbranden.

Alleen officiële service vervangt batterijen. Stop gebruik als de batterij opzwellt, lekt of oververhit raakt.

6. Temperatuur en opslag

Bedrijfstemperatuur: 0°C~45°C. Extreme temperatuur en druk kunnen de batterij doen ontbranden. Langdurige opslag: volledig opladen, uitschakelen, koel en droog opslaan, elke 3 maanden herladen.

7. Kindveiligheid

Kleine onderdelen vormen verstikkingsgevaar. Buiten bereik van kinderen houden; richt het indicatielicht niet op de ogen.

8. Reparatie en afvalverwerking

Zelfdemontage of aanpassing verboden. Neem contact op met officiële klantenservice bij storingen. Gooi batterijen en versleten horloges apart weg volgens lokale afvalregels.

⚠ Внимание

Неправилната употреба анулира гаранцията. Вградената литиева батерия крие риск от пожар или експлозия при неправилна работа.

1. Носене и здраве

Носете устройството свободно над костта на китката; дръжте китката неподвижна при измерване на пулса. Прекратете употребата при кожно раздразнение. Данните са само за справка, не са медицинска диагноза.

2. Водозащита IP68

Съответства на стандарт GB/T4208-2017 IP68, предпазва само от ежедневни пръски вода. Не носете при плуване, душ или топли извори. Водозащитните свойства отслабват с износване; повреди от вода не се покриват от гаранцията. Изсушете напълно след контакт с вода.

3. Счупен екран

Незабавно спрете употреба ако екранът се напука от удар. Избягвайте парчета за да предотвратите порязвания и изтичане на течност.

4. Инструкции за зареждане

Използвайте оригинални зарядни устройства и адаптери със сертификат CCC. Дръжте аксесоарите за зареждане сухи; не докосвайте с мокри ръце.

5. Предупреждение за батерия ⚠

Батерията не се сваля. Не разглобявайте, не притискайте, не пробивайте и не изгаряйте. Подмяна на батерия само в официален сервиз. Спрете употреба ако батерията се подуе, тече или прегрее.

6. Температура и съхранение

Работна температура: 0°C~45°C. Екстремни температури и налягане могат да запалят батерията. Дългосрочно съхранение: заредете напълно, изключете, съхранявайте на хладно сухо място, презареждайте всеки 3 месеца.

7. Безопасност за деца

Малки части създават риск от задушаване. Дръжте далеч от деца; не насочвайте индикаторната светлина към очите.

8. Ремонт и третиране на отпадъци

Забранено самостоятелно разглобяване или модификация. При повреда се свържете с официален сервиз. Изхвърляйте батериите и старите часовници отделно според местните правила за отпадъци.

⚠ Obavijest

Nepravilna uporaba poništava jamstvo. Ugrađena litijska baterija uzrokuje opasnost od požara ili eksplozije ako se nepravilno rukuje.

1. Nošenje i zdravlje

Nosite uređaj labavo iznad kosti ručnog zgloba; držite zglobove mirnim tijekom mjerenja srca. Prekinite uporabu ako koža nadraži. Podaci su samo za referencu, ne predstavljaju medicinsku dijagnozu.

2. Vodootpornost IP68

Zadovoljava standard GB/T4208-2017 IP68, štiti samo od svakodnevnih prskanja vode. Nemojte nositi tijekom plivanja, tuširanja ili toplih izvora. Vodootporna svojstva slabe s trošenjem; oštećenja uzrokovana vodom nisu pokrivena jamstvom. Temeljito osušite nakon dodira s vodom.

3. Napuknut zaslon

Odmah prekinite uporabu ako zaslon napukne zbog udara. Izbjegavajte krhotine kako biste spriječili posjekotine i curenje tekućine.

4. Upute za punjenje

Koristite originalne punjače i adaptere s CCC certifikatom. Držite dodatke za punjenje suhima; ne dodirujte mokrim rukama.

5. Upozorenje o bateriji ⚠

Baterija se ne može izvaditi. Nemojte rastavljati, stiskati, bušiti ili paliti. Zamjenu baterije obavlja samo službeni servis. Prekinite uporabu ako baterija nabubri, curi ili se pregreje.

6. Temperatura i skladištenje

Radna temperatura: 0°C~45°C. Ekstremne temperature i pritisak mogu zapaliti bateriju. Dugotrajno skladištenje: napunite do kraja, isključite, spremite na hladno i suho mjesto, napunite ponovno svaka 3 mjeseca.

7. Sigurnost djece

Mali dijelovi uzrokuju opasnost od gušenja. Držite izvan dosega djece; ne usmjeravajte indikatorsko svjetlo prema očima.

8. Popravak i zbrinjavanje otpada

Zabranjeno samostalno rastavljanje ili preinaka. U slučaju kvara kontaktirajte službenu prodajnu službu. Baterije i istrošene satove odbacujte odvojeno prema lokalnim propisima o otpadu.

⚠ Pastaba

Netinkamas naudojimas panaikina garantiją. Integruota ličio baterija neteisingai elgiantis gali sukelti gaisrą ar sprogimą.

1. Nešiojimas ir sveikata

Nešiokite prietaisą laisvai virš riešo kaujo; širdies matavimo metu laikykite riešą nejudantį. Nutraukite naudojimą, jei oda sudirginama. Duomenys skirti tik informacijai, o ne medicininei diagnozei.

2. IP68 vandeniu atsparus lygis

Atitinka GB/T4208-2017 IP68 standartą, saugo tik nuo kasdienių vandens pusrų. Nenešiokite plaukiant, dušaujantis ar karštuose šaltiniuose. Vandens atsparumo savybės silpnėja nusidėvėjant; vandens padaryti pažeidimai nėra apdrausti garantija. Kruopščiai išdžiovinkite po kontakto su vandeniu.

3. Įskilęs ekranas

Iš karto nutraukite naudojimą, jei ekranas įskyla po smūgio. Venkite skeveldrų, kad išvengtumėte pjūvių ir skysčio nutekėjimo.

4. Įkrovimo instrukcijos

Naudokite originalius įkroviklius ir CCC sertifikuotus adapterius. Laikykite įkrovimo priedus sausus; nelieskite šlapiomis rankomis.

5. Baterijos perspėjimas ⚠

Baterija neišimama. Neišardykite, nesuspauskite, nepragrežkite ir nedeginkite. Bateriją gali pakeisti tik oficialus servisas. Nutraukite naudojimą, jei baterija išsipučia, teka skystis ar perkaista.

6. Temperatūra ir saugojimas

Darbinė temperatūra: 0°C~45°C. Ekstremali temperatūra ir slėgis gali uždegti bateriją. Ilgalakis saugojimas: visiškai įkraukite, išjunkite, laikykite vėsioje sausoje vietoje, pakartotinai įkraukite kas 3 mėnesius.

7. Vaikų sauga

Mažos detalės kelia uždusimo pavojų. Laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje; nenukreipkite indikatorius į akis.

8. Remontas ir atliekų tvarkymas

Draudžiama savarankiškai išardyti ar modifikuoti. Atsiradus gedimui susisieki su oficialiu aptarnavimo centru. Baterijas ir nusidėvėjusias laikrodžius išmeskite atskirai pagal vietines atliekų taisykles.

⚠ Avertisment

Utilizarea necorespunzătoare anulează garanția. Bateria cu litiu integrată prezintă risc de incendiu sau explozie în caz de manipulare greșită.

1. Purtare și sănătate

Purtați dispozitivul lejer deasupra osului încheieturii; mențineți încheietura fixă în timpul măsurării ritmului cardiac. Întrerupeți utilizarea dacă apar iritații cutanate. Datele sunt doar informative, nu constituie diagnostic medical.

2. Rezistență la apă IP68

Conform standardului GB/T4208-2017 IP68, rezistă doar la stropiri zilnice. Nu purtați la înot, duș sau băi termale. Proprietatea impermeabilă se degradează odată cu uzura; daunele provocate de apă nu sunt acoperite de garanție. Uscați complet după contactul cu apa.

3. Ecran crăpat

Întrerupeți imediat utilizarea dacă ecranul crapă la impact. Evitați fragmentele pentru a preveni tăieturile și scurgerile de lichid.

4. Instrucțiuni de încărcare

Utilizați încărcătoare originale și adaptoare certificate CCC. Păstrați accesoriile de încărcare uscate; nu atingeți cu mâinile ude.

5. Avertisment baterie ⚠

Bateria nu este detașabilă. Nu demontați, nu presați, nu perforați și nu ardeți. Înlocuirea bateriei se face doar la service oficial. Opiți utilizarea dacă bateria se umflă, curge lichid sau se supraîncălește.

6. Temperatură și depozitare

Temperatură de funcționare: 0°C~45°C. Temperaturile și presiunile extreme pot aprinde bateria. Depozitare pe termen lung: încărcăți complet, opiți dispozitivul, depozitați într-un loc răcoros și uscat, reîncărcați la fiecare 3 luni.

7. Siguranța copiilor

Piese mici prezintă risc de sufocare. Țineți departe de copii; nu îndreptați lumina indicatorului spre ochi.

8. Reparare și gestionarea deșeurilor

Este interzisă demontarea sau modificarea independentă. Contactați service-ul post-vânzare oficial în caz de defecțiuni. Eliminați separat bateriile și ceasurile uzate conform reglementărilor locale privind deșeurile.

⚠ Pastaba

Netinkamas naudojimas panaikina garantiją. Integruota ličio baterija neteisingai elgiantis gali sukelti gaisrą ar sprogimą.

1. Nešiojimas ir sveikata

Nešiokite prietaisą laisvai virš riešo kaujo; širdies matavimo metu laikykite riešą nejudantį. Nutraukite naudojimą, jei oda sudirginama. Duomenys skirti tik informacijai, o ne medicininei diagnozei.

2. IP68 vandeniu atsparus lygis

Atitinka GB/T4208-2017 IP68 standartą, saugo tik nuo kasdienių vandens pusrų. Nenešiokite plaukiant, dušaujantis ar karštuose šaltiniuose. Vandens atsparumo savybės silpnėja nusidėvėjant; vandens padaryti pažeidimai nėra apdrausti garantija. Kruopščiai išdžiovinkite po kontakto su vandeniu.

3. Įskilęs ekranas

Iš karto nutraukite naudojimą, jei ekranas įskeyla po smūgio. Venkite skeveldrų, kad išvengtumėte pjūvių ir skysčio nutekėjimo.

4. Įkrovimo instrukcijos

Naudokite originalius įkroviklius ir CCC sertifikuotus adapterius. Laikykite įkrovimo priedus sausus; nelieskite šlapiomis rankomis.

5. Baterijos perspėjimas ⚠

Baterija neišimama. Neišardykite, nesuspauskite, nepragrežkite ir nedeginkite. Baterija gali pakeisti tik oficialus servisas. Nutraukite naudojimą, jei baterija išsipučia, teka skystis ar perkaista.

6. Temperatūra ir saugojimas

Darbinė temperatūra: 0°C~45°C. Ekstremali temperatūra ir slėgis gali uždegti bateriją. Ilgalais saugojimas: visiškai įkraukite, išjunkite, laikykite vėsioje sausoje vietoje, pakartotinai įkraukite kas 3 mėnesius.

7. Vaikų sauga

Mažos detalės kelia uždusimo pavojų. Laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje; nenukreipkite indikatorius į akis.

8. Remontas ir atliekų tvarkymas

Draudžiama savarankiškai išardyti ar modifikuoti. Atsiradus gedimui susisieki su oficialiu aptarnavimo centru. Baterijas ir nusidėvėjusias laikrodžius išmeskite atskirai pagal vietines atliekų taisykles.

⚠ Avertisment

Utilizarea necorespunzătoare anulează garanția. Bateria cu litiu integrată prezintă risc de incendiu sau explozie în caz de manipulare greșită.

1. Purtare și sănătate

Purtați dispozitivul lejer deasupra osului încheieturii; mențineți încheietura fixă în timpul măsurării ritmului cardiac. Întrerupeți utilizarea dacă apar iritații cutanate. Datele sunt doar informative, nu constituie diagnostic medical.

2. Rezistență la apă IP68

Conform standardului GB/T4208-2017 IP68, rezistă doar la stropiri zilnice. Nu purtați la înot, duș sau băi termale. Proprietatea impermeabilă se degradează odată cu uzura; daunele provocate de apă nu sunt acoperite de garanție. Uscați complet după contactul cu apa.

3. Ecran crăpat

Întrerupeți imediat utilizarea dacă ecranul crapă la impact. Evitați fragmentele pentru a preveni tăieturile și scurgerile de lichid.

4. Instrucțiuni de încărcare

Utilizați încărcătoare originale și adaptoare certificate CCC. Păstrați accesoriile de încărcare uscate; nu atingeți cu mâinile ude.

5. Avertisment baterie ⚠

Bateria nu este detașabilă. Nu demontați, nu presați, nu perforați și nu ardeți. Înlocuirea bateriei se face doar la service oficial. Opiți utilizarea dacă bateria se umflă, curge lichid sau se supraîncălește.

6. Temperatură și depozitare

Temperatură de funcționare: 0°C~45°C. Temperaturile și presiunile extreme pot aprinde bateria. Depozitare pe termen lung: încărcăți complet, opiți dispozitivul, depozitați într-un loc răcoros și uscat, reîncărcați la fiecare 3 luni.

7. Siguranța copiilor

Piese mici prezintă risc de sufocare. Țineți departe de copii; nu îndreptați lumina indicatorului spre ochi.

8. Reparare și gestionarea deșeurilor

Este interzisă demontarea sau modificarea independentă. Contactați service-ul post-vânzare oficial în caz de defecțiuni. Eliminați separat bateriile și ceasurile uzate conform reglementărilor locale privind deșeurile.

⚠ Merknad

Feil bruk ugyldiggjør garantien. Den innebygde litiumbatteriet kan føre til brann eller eksplosjon ved feil håndtering.

1. Bruk og helse

Bær enheten løst over håndleddbeinet; hold håndleddet rolig under hjertemåling. Slutt å bruke hvis huden irriterer seg. Data er bare til referanse, ikke medisinsk diagnose.

2. IP68 vanntett

Oppfyller GB/T4208-2017 IP68, kun beskyttet mot daglige vannsprut. Ikke bær under svømming, dusj eller varme kilder. Vanntettheten svekkes med slitasje; vannskader dekkes ikke av garantien. Tørk godt av etter vannkontakt.

3. Sprukket skjerm

Slutt umiddelbart å bruke hvis skjermen sprekker ved støt. Unngå splinter for å unngå kutt og væskelekkasje.

4. Ladeveiledning

Bruk originale ladere og CCC-sertifiserte adaptere. Hold ladetilbehør tørre; ikke rør med våte hender.

5. Batterivarsel ⚠

Batteriet kan ikke fjernes. Ikke demonter, klem, punkter eller brenn det. Bare offisiell service skifter batterier. Slutt bruk hvis batteriet bulker, lekker eller overopphetes.

6. Temperatur og lagring

Driftstemperatur: 0°C~45°C. Ekstreme temperaturer og trykk kan antenne batteriet. Langtidslagring: Lad fullt, slå av, lagre kjølig og tørt, lad opp igjen hver 3. måned.

7. Barnevern

Små deler medfører kvelningsfare. Hold unna barn; ikke rett indikatorlyset mot øynene.

8. Reparasjon og avfallshåndtering

Selvdemontering eller ombygging forbudt. Kontakt offisiell kundeservice ved feil. Kast batterier og utslitte klokke separat etter lokale avfallsregler.

⚠ Athugasemd

Röng notkun gerir ábyrgðina ógilda. Innbyggð litíum rafhlaða getur valdið eldi eða sprengingu ef meðhöndluð ranglega.

1. Notkun og heilsa

Notaðu tækið laust ofan á úlnliðsbeinið; haltu úlnliðnum kyrrum við hjartamælingar. Hættu notkun ef húð ertist. Gögn eru einungis til viðmiðunar, ekki læknisfræðileg greining.

2. IP68 vatnsheldni

Uppfyllir staðal GB/T4208-2017 IP68, ver aðeins gegn daglegum vatnssökum. Ekki vera með það við sund, sturtu eða heitar lindir. Vatnsheldnin minnkar með sliti; vatnsskemmdir falla ekki undir ábyrgðina. Þurrkaðu vel eftir snertingu við vatn.

3. Sprunginn skjár

Hættu strax notkun ef skjárin springur vegna höggs. Forðastu brot til að koma í veg fyrir skurð og vökvaleka.

4. Hleðsluleiðbeiningar

Notaðu upprunalega hleðslutæki og CCC vottuð millistykki. Haltu hleðslutengjum þurrum; snertu ekki með blautum höndum.

5. Rafhlöðuviðvörðun ⚠

Ekki er hægt að fjarlægja rafhlöðuna. Ekki taka hana í sundur, kreista, stinga eða brenna. Aðeins opinber þjónusta skiptir um rafhlöður. Hættu notkun ef rafhlöðan bólgnar, lekur vökva eða ofhitnar.

6. Hitastig og geymsla

Vinnuhitastig: 0°C~45°C. Öfgahiti og þrýstingur getur kveikt í rafhlöðunni. Langtímageymsla: Hlaða fullt, slökkva, geyma á köldum þurrum stað, endurhlaða á þriggja mánaða fresti.

7. Öryggi barna

Lítill hlutar valda köfnunarhættu. Geymdu fjarri börnum; ekki beina vísiljósi að augum.

8. Viðgerðir og meðhöndlun úrgangs

Bannað að taka í sundur eða breyta sjálfur. Hafðu samband við opinbera eftirsölupjónustu við bilun. Fargaðu rafhlöðum og ónýtum úrum aðskildum samkvæmt staðbundnum úrgangsreglum.

⚠ Merknad

Feil bruk ugyldiggjør garantien. Den innebygde litiumbatteriet kan føre til brann eller eksplosjon ved feil håndtering.

1. Bruk og helse

Bær enheten løst over håndleddbeinet; hold håndleddet rolig under hjertemåling. Slutt å bruke hvis huden irriterer seg. Data er bare til referanse, ikke medisinsk diagnose.

2. IP68 vanntett

Oppfyller GB/T4208-2017 IP68, kun beskyttet mot daglige vannsprut. Ikke bær under svømming, dusj eller varme kilder. Vanntettheten svekkes med slitasje; vannskader dekkes ikke av garantien. Tørk godt av etter vannkontakt.

3. Sprukket skjerm

Slutt umiddelbart å bruke hvis skjermen sprekker ved støt. Unngå splinter for å unngå kutt og væskelekkasje.

4. Ladeveiledning

Bruk originale ladere og CCC-sertifiserte adaptere. Hold ladetilbehør tørre; ikke rør med våte hender.

5. Batterivarsel ⚠

Batteriet kan ikke fjernes. Ikke demonter, klem, punkter eller brenn det. Bare offisiell service skifter batterier. Slutt bruk hvis batteriet bulker, lekker eller overopphetes.

6. Temperatur og lagring

Driftstemperatur: 0°C~45°C. Ekstreme temperaturer og trykk kan antenne batteriet. Langtidslagring: Lad fullt, slå av, lagre kjølig og tørt, lad opp igjen hver 3. måned.

7. Barnevern

Små deler medfører kvelningsfare. Hold unna barn; ikke rett indikatorlyset mot øynene.

8. Reparasjon og avfallshåndtering

Selvdemontering eller ombygging forbudt. Kontakt offisiell kundeservice ved feil. Kast batterier og utslitte klokke separat etter lokale avfallsregler.

⚠ Athugasemd

Röng notkun gerir ábyrgðina ógilda. Innbyggð litíum rafhlaða getur valdið eldi eða sprengingu ef meðhöndluð ranglega.

1. Notkun og heilsa

Notaðu tækið laust ofan á úlnliðsbeinið; haltu úlnliðnum kyrrum við hjartamælingar. Hættu notkun ef húð ertist. Gögn eru einungis til viðmiðunar, ekki læknisfræðileg greining.

2. IP68 vatnsheldni

Uppfyllir staðal GB/T4208-2017 IP68, ver aðeins gegn daglegum vatnstökum. Ekki vera með það við sund, sturtu eða heitar lindir. Vatnsheldnin minnkar með sliti; vatnsskemmdir falla ekki undir ábyrgðina. Þurrkaðu vel eftir snertingu við vatn.

3. Sprunginn skjár

Hættu strax notkun ef skjárin springur vegna höggs. Forðastu brot til að koma í veg fyrir skurð og vökvaleka.

4. Hleðsluleiðbeiningar

Notaðu upprunalega hleðslutæki og CCC vottuð millistykki. Haltu hleðslutengjum þurrum; snertu ekki með blautum höndum.

5. Rafhlöðuviðvörðun ⚠

Ekki er hægt að fjarlægja rafhlöðuna. Ekki taka hana í sundur, kreista, stinga eða brenna. Aðeins opinber þjónusta skiptir um rafhlöður. Hættu notkun ef rafhlöðan bólgnar, lekur vökva eða ofhitnar.

6. Hitastig og geymsla

Vinnuhitastig: 0°C~45°C. Öfgahiti og þrýstingur getur kveikt í rafhlöðunni. Langtímageymsla: Hlaða fullt, slökkva, geyma á köldum þurrum stað, endurhlaða á þriggja mánaða fresti.

7. Öryggi barna

Lítill hlutar valda köfnunarhættu. Geymdu fjarri börnum; ekki beina vísiljósi að augum.

8. Viðgerðir og meðhöndlun úrgangs

Bannað að taka í sundur eða breyta sjálfur. Hafðu samband við opinbera eftirsölupjónustu við bilun. Fargaðu rafhlöðum og ónýtum úrum aðskildum samkvæmt staðbundnum úrgangsreglum.

Warranty Statement

1. Warranty Service

Within the warranty period starting from your purchase date, we offer free repair, replacement or refund for confirmed factory defects under normal use.

Replaced units/parts may be refurbished but fully function equivalent to new ones.

- Warranty starts on your delivery date per valid purchase proof (receipt, order, invoice). Without proof, it begins on production date, no later than 60 days post-manufacture.

- Repaired/replaced goods retain leftover warranty, minimum 30 days coverage.

- Contact local authorized distributor or official support with complete purchase proof for warranty claims.

2. Non-Warranty Conditions

This warranty does not cover damage caused by:

(a) Misuse, improper storage/transport, operation beyond rated environment limits

(b) Force majeure, unexpected power/network faults

(c) Unauthorized disassembly, modification or repair

(d) Third-party accessories, software or services

(e) Usage against user manual specifications

(f) Natural wear, scratches, aging, chemical corrosion

(g) Altered, torn or defaced serial/identification labels (warranty void immediately)

Inspect packaging and accessories upon delivery; no appearance complaints accepted after receiving goods.

3. Legal Statement

This voluntary brand warranty does not override local mandatory consumer protection laws. Consumers retain all non-waivable statutory rights.

EU Addendum (for European markets only)

EU Consumer Rights Directive grants a 2-year statutory minimum warranty for electronics. Local legal warranty terms take precedence if longer than this brand warranty.

Customer Details

(This Warranty Card should be retained by the customer for availing warranty services)

Model Name: _____

Product Serial No. _____

Date of purchase _____

Dealer's Details _____

Name & Address _____

Customer Details _____

Name _____

Address _____

Contact No. _____

FCC Warning:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

RF warning for Portable device:

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.

The device can be used in portable exposure condition without restriction.



Scan & Download APP

Note: The picture is for reference only, and the product is subject to the actual item. The product needs to be used with a smartphone or other smart devices. Using the APP requires accepting additional legal terms.

"AOC" and the "AOC" text and logo are trademarks of companies affiliated with AOC Group. Other trade names, product or service names mentioned may be trademarks of AOC or other companies and are owned by their respective rights holders.

© 2026 AOC Group affiliated companies and/or their licensors. All rights reserved.

AOC